

Decoracion del acto 1º

Sala baja en el Castillo-palacio de Ruydiaz. Pecho de artesonado artistico; ~~con golpes de oro en el hueco de los sige-tones. El zócalo de azulejos.~~ Paredes ~~blancas~~ cubiertas por tapices y cuadros.

En el testero del fondo, hacia la izquierda, casi junto al ángulo, una puerta de gran tamaño y altura, de arquitectura del Renacimiento, cerrada por batientes practica-bles, en uno de los cuales hay un postigo tambien practica-bles. Al comenzar la escena XI es abierta la puerta en toda su anchura.

En la pared de la derecha segundo término tocando al ángulo, puerta que conduce á una galeria ó claus-tro bajo. Es de estilo igual á la del fondo; pero ^{de menor im-} ~~mas pe-~~ ^{portancia.} En el tímpano de ella un gran ~~parol~~ ^{En el} primer término, puerta pequeña. Entre ambas, ~~puertas~~ ^{lujosos muebles de la época, y un canapé de corto tamaño,} ~~un estrado, con sillón alto de audiencia y otros muebles portatil.~~ ^{entre ellos un canapé pequeño.} En la pared, retratos de Duque y Duquesa de Ruydiaz (siglo XVI ^o XVII)

En la pared de la izquierda primer término, una puerta de estilo gótico ~~fluido~~; con montante alto practi-

calle, conducen a la sacristía del oratorio del Pa-
lacio. Frente a ^{la} ~~esta~~ ^{grande del fondo,} ~~puerta~~ una alacena; ~~en~~
~~no lejos de ella~~ una mesa y ^{dos} sillas. Arcos
y bancos de regalo en los sitios no ocupados por
los muebles que se indican.

Es de noche. Comienza el acto en completa
obscuridad.

Derecha é izquierda se entienden del espec-
tador.

Acto I^o

Escena primera

Juan Pablo y Reginaldo que entran furtivamente por el montante de la puerta de la sacristía; descienden apoyando pies y manos en los relieves esculptóricos de la jamba y en ~~una alacena proxima~~ ^{un mueble proximo}. Avanzan luego hácia la derecha hasta que son sorprendidos por Monegro, ^{Chavon, Andrés, dos} ~~tres~~ criados, ~~Alacena~~ y dos guardas.

Reginal. *Asoma el primero por el montante.* Por aquí vamos bien... ¿Que dices?

J. Pablo. No nada. Tu diriges, Reginaldo. Esta aventura peligrosa no es cosa mía. Vengo por ayudarte.

Reginal. Aunque así sea, tu mandas siempre.

J. Pablo. Habla con algunos que vienen tras él. No paseis vosotros. Volved al patio y esperad... a Reginaldo. ¿Donde estamos?

Reginal. En la sala que antes llamabamos de Linajes y ahora de Audiencias. Descienden *al escenario*.

J. Pablo. Sigamos. Temo que hayan vuído los compañeros que nos guardan la retirada en el patio.

Reginal. No hay cuidado. Guíandole en la obscuridad.

la derecha. No necesito luz, ni siquiera ojos,
para revolverme por todos los aposentos y es-
condrijos de este grandisimo caserón de Ruy-
diaz. Próximo a la puerta grande de la derecha.

Mover por esta puerta. . . . Oye de imprevisto
rumor de gente que avanza y distingue clariv-
dad. Detienese aterrado; ¡Fuego de Dios! . . .
Viene gente con luces. . . ; ¡Atrás!

J. Pablo furioso; Bestia, me has traído por el peor
sitio

Voces Dentro, por la derecha; ¡Ladrones! . . ; ¡Por aquí!

J. Pablo Con rabia; Oh, Moregro y su ronda! Atendi-
do en la obscuridad no advertan con la salida. Juan
Pablo trata de abrir el postigo de la puerta del foro
Por aquí saldremos al patio.

Reginal. ¡Estará cerrado!

J. Pablo Forcejeando por abrir el postigo; ¡Fatalidad!

Voces Dentro, por el fondo; ¡Por la capilla, por el patio!

Reginal. Con furor, encaramándose al montante por don-
de entraron; ¡Por aquí, Juan Pablo!

J. Pablo Confuso; ¡Por donde . . . rayo! Sin ver a su compa-
ñero; ¡Reginaldo!

Reginal. Desde arriba; Salta, urela! de escabulle. ³
vue. las voces suenan en la derecha muy ~~primo~~
mas.

J. Pablo Requiere la espada mostrando la situacion. Ya
es tarde. Sea lo que Dios quiera ~~entrom~~
la derecha ^{Andres y dos} Criados con palos. Uno trae ~~un~~
Andres ~~Criado~~ Alto, bellacos!

Criado 1^o Alto la cuadrilla!

Criado 2^o Reconociendo la estancia; Padre!

^{Andres} ~~Criado~~ 1^o Viendo a J. Pablo; Uno!

Criado 1^o Con asombro reconociendole Oh! Juan Pablo!

Criado 2^o Nos preso.

J. Pablo Sacando la espada Ganapanes, atrevedos corrim-
go.

Moneyro Entra, espada en mano, por el portigo del fondo ~~segun~~
do de Chacon y dos guardas, ^{estos} los tres con escopeta y
bandoleira. Uno trae un pavel. Aqui estari ~~Por~~
nociendole. Oh. vision odiosa! ~~tr~~ Juan
Pablo Cienfuegos...!

J. Pablo Yo soy.

^{Andres} ~~Criado~~ Entró en la ratonera y no acertaba con la
salida.

Chacon Los demás de la cuadrilla huyeron saltan-
do las tapias de ese patio. Alguno caerá.

Money. *J. Pablo* Tu perversidad no se detiene ante
ningun respeto. Te atreves á profanar la
mansión de nuestra muy amada y bendi-
ta señora. Eres brutal y grosero en dema-
sía.

J. Pablo Ya se verá lo que soy. En tanto, señor
Moreno, sed vos comedido, sed prudente.

Money. *Con violenta ira*; Entregate, ó sumeres ahora
mismo, loco!

J. Pablo Si que lo soy. Nada puedo contra tantos.
Arroja la espada que recupe Chacon Mis com-
pañeros saben huir: yo no.

Money. *Se me importa que ellos escapen, si he
cogido al ladrón principal* *J. Pablo cruza-
do de brazos y mirando al suelo no contesta á la in-
juria*

Chacon *A Moreno, ofiosamente* Si me dais licencia,
os diré que no ha entrado aquí Juan Pa-
blo por móvil de robo, sino por incitativo
de amores.

Muneg. Lo dirón he dicho... lo dirón de honras.

Charon. Pregunta del curso a nuestra hermosa hija Greu.

Muneg. ¿Has venido a robarme a mi hija, infame?

J. Pablo. *Friamente.* No os diré que si: no os diré que no.

Muneg. Ah! En insolencia es mas injuriosa por no hablar con claridad. Responde a mi pregunta... pronto.

J. Pablo. *Pausa. Desdén le mira fijamente.* Claridad!... Para que la quereis si no la habeis usado nunca en el gobierno y administracion de los estados de Bayona?

Muneg. ¡Villano!

J. Pablo. ¡Villano yo!

Muneg. Por la conducta ya que no por el nacimiento. Deshonras tu nombre, deshonras tu origen hidalgo. No espere piedad el desalmado aventurero sin ley ni conciencia, el burlador de todos los respetos divinos y humanos.

Charon. Sus endiabladas aventuras han quitado la paz a estos pueblos.

Muneg. El es quien ha sublevado a los pastores del Corral para que se rebelen contra mi.

Andrés. *Andrés.* El quien asaltó el convento para robar a la no-

vicia o'vna Leonor de Arduera.

J. Pablo Y, mas mas: seguid la cuenta.

Oracion El mató al hijo de don Lope.

J. Pablo Si, si... y a Bonifacio Cortés.

Muneg Ya veis que enismo.

Oracion *Aparte a Munegro.* Interrogadle con realia, señor. Su silencio quizás significa que ha traído intension mas alta que enamorarse a las doncellas de la Señora.

~~Muneg ¿Sospechas de...?~~

~~Oracion Sospecho...~~

~~Muneg La Marquesita de Clavijo? - Imposible.~~

~~Además está ausente~~

~~Oracion Quizás él no lo sabía.~~

Muneg *Alto.* Dime: ¿ignorabas que la Duquesa nuestra señora y su amiga la Marquesa de Clavijo han ido al monte a coger la verbena por ser esta la milagrosa noche de San Juan?

J. Pablo Lo ignoraba.

Muneg ¿Creeste pues, que las señoras estaban aquí?

J. Pablo Así lo pensaba.

Oracion *Aparte a Munegro.* Ya veis... Bien pudo ser

que el gacilán entrase por alguna puertera de
alto nacimiento. 5

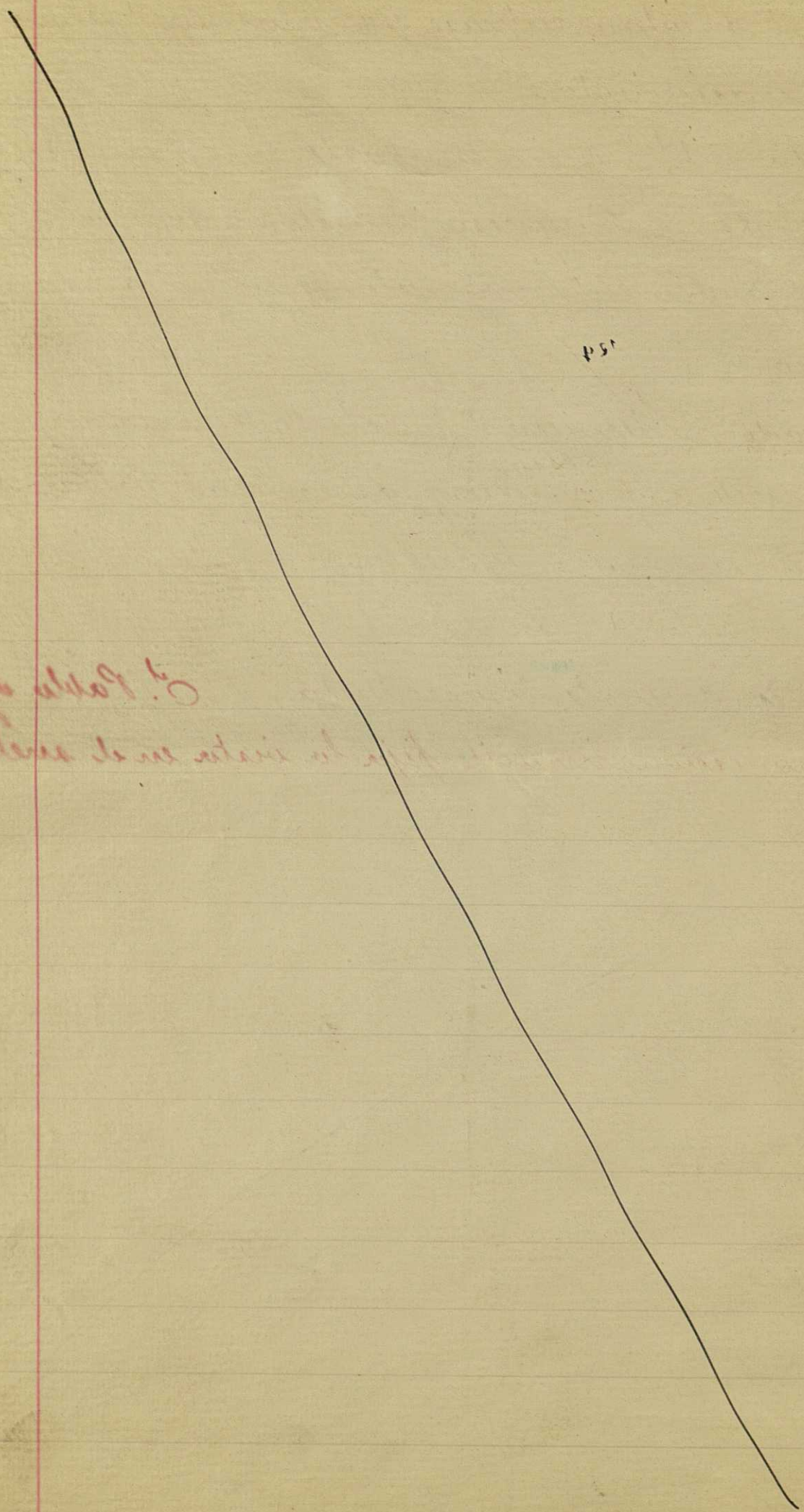
Moneg ; Ah, vil! ¿y no pensaste en el suato y sobre-
salto de la Duquesa nuestra Señora?

J. Pablo. Oveí poder entrar y salir sin turbar su des-
curso.

Moneg *Mirado*. Menguado, debiste considerar que
la señora, por causa de su natural desme-
drado y misero tiene la vida pendiente de
un cabello --- vida infeliz, que mas bien
parece muerte disimulada --- *J. Pablo* *ojo*
admonición, imivait, fija la vista en el suelo; No

154

Handwritten text in red ink, possibly bleed-through from the reverse side of the page.



9 (6)
~~¿Sabes que en cualquier emoción, cualquier disgusto grave, miedo repentino, o sorpresa fuerte, pueden quitarle la vida y privarnos de una señora tan buena?~~ ¿Sabes...? *Entra D. Guillen por la derecha, presuroso, abrochándose la capa y acomodándose la peluca. Plas 223*

Escena III

Los mismos. D. Guillen

D. Guillen *Con ira muy bien fingida; donde está, donde está ese vergante? ... ¿Hay mayor desvergüenza?*

Money, Aquí le tenéis.

~~Andrés~~ ~~Coado~~ Aquí le hemos cogido.

Chacon Yo le recogí la espada.

D. Guillen *Quitándosele a Chacon y con ella misma, con su propio acero, que empuña indignamente y contra toda ley de caballería, (Apuntándole al pecho) yo le daría muerte aquí mismo, si no pensara que es mejor dejarle al castigo lento de la justicia. ¿Pero que hacéis que no llamáis*

al instante al señor Corregidor?

Money. Antes quiero yo interrogar á personas
que están en el Castillo. Hablaré con

Duillen ~~No sabreis la verdad mas que por él~~
~~misimo.~~

~~Por favor~~ Es mi area cerrada

Duillen Ya lo veremos... ~~Amenazando~~; Seve-
tios á mi! ~~¡Vad pronto!~~ al señor
Corregidor

Money ~~Vacilando~~ Primero hablaré con mi hija.

Duillen ~~Con fingida promesa~~ Pero no vacileis...; Va-
ya que teneis cocheras!

Money. He de disponer que quede bien custodiado.

Duillen De eso me encargo yo ~~balandiendo la espada~~
Ya verá como las gasta. Idos pronto
y llevaos á toda esta gente

Money ~~dudando~~ Pero...

Duillen Dejádme solo con él ~~Con misterio~~ Yo sa-
bré aconsejarle la verdad.

Money. Audaz con tiento, que es astuto, teme-
rario, de mucha malicia...

Duillen Que me busque el génio y verá... Man-

chad sin recelo. Con mi cabeza respondo
de su seguridad.

Money. Distribuye la fuerza para la custodia de la
estancia. Manda salir ^{a los dos guardas} ~~al Cuadro 2º y al~~
~~do 1º~~ por el fondo. Vosotros guardáis esta
entrada por el vestibulo. Salen. ~~Cuadro 2º y~~
~~Guarda 1º~~ los dos guardas.

D. Guillen Colocadme a los demás en la galeria

Money. ^{a los criados del criador.} ~~Al Cuadro 3º y Guarda 2º~~. Vosotros custodiáis
la galeria. Salen los ~~indicados~~ del criador.

D. Guillen Por Chacon y ^{Andrés} ~~Cuadro 1º~~ ¿Estos?

Money Quedan aqui como centinelas de vista.

D. Guillen No es necesario. ~~Apurventando indiferencia~~
Pero quédense... Apartarse a las
puertas, que de otro modo no podria yo
hacerle cantar...

Money. Señalando a ^{Andrés} ~~Chacon~~ la puerta de la derecha y ~~III~~
~~cuadro~~ la del fondo. Tu aqui... Aqui tu.

D. Guillen Aparte a ~~D. Ferrera~~ Petivras tambien

~~D. Ferrera~~ Aparte a D. Guillen Buscadme luego. Ser-

~~yo que hablaros~~ ~~Vase por la derecha primer~~

Money A vuestro cuidado lo dejo.

D. Guillen Estad bien seguro de que sobreviéndole...

Murey. Aparte a Chacon en la puerta derecha. Vigílanme bien al preso... y a su guardián, que de este no me fio....

Chacon Sí... Vase Murey por la derecha

D. Guillen Observa a Murey desde la puerta hasta perderle de vista. Vuélvase luego imperiosamente a Chacon y ^{Andrés} al Criado. En Chacon, y tu, ^{Andrés} ~~Juan~~, des-
pejad pronto. Les señala la puerta del fondo

Chacon El señor don Párraso nos ordenó...

D. Guillen Colérico, accionando con la espada. Que montéis puerca la guardia es mando... Y ~~siempre~~ no me obligueis a repetirlo.

Chacon Centinelas de vista dijo. Abolviendo de mala gana

D. Guillen De vista; pero no de oído. ¡Gueva! Salen ~~yo y~~ Chacon y el criado por el postigo. D. Guillen ~~entra~~ la llave. come el cerrojillo.

Escena ~~IV~~. III

Juan Pablo. Don Guillen

D. Guillen Apoyándose en la espada, como en un bastón, cambia de fisonomía, poniéndola risueña. Sí este-

nos solos. ¡Dí la verdad: ¿cuando me viste llegar tan fiero, y ponerte al pecho la espada, creíste que venia de veras?

J. Pablo Para bien habeis hecho nuestro papel que lo creí, señor don Guillen.

D. Guillen Para que veas si sé acomodarme á las situaciones. ¿No te sorprendió mi reverencia?

J. Pablo No mucho, señor.

D. Guillen ^{Pero} ¿No me tenias por amigo despues de haber carreado juntos en esos montes?

J. Pablo Si: pero pensé que el señor don Guillen estaba enojado conmigo por... ¿ya no se acuerda? La última vez que nos vimos, cuando del monte bajaríamos á refrescar en la alqueria...

D. Guillen Recordando. Ya, ya...

J. Pablo Charlando y bebiendo me demandé un poco... y sin saber lo que decia, me llamé... borracho. D. Guillen me Creí que no me habiais perdonado.

D. Guillen ¡Ponto! no me ofendió el ~~pe~~ nombre.

Me tengo si, por el mas bravo bebedor
del mundo: pero jamas pierdo el sentido
ni la dignidad.

J. Pablo No olvido lo que me contasteis aquel
dia. Tan imperiosa es en nuestras entra-
ñas la sed, mañana y tarde, que pa-
ra ~~prevenir~~ remediaros habeis prevenido
un depósito del tistadillo de la tierra en
los distintos lugares que frecuentais. Una
de estas bodeguillas teneis en la alqueria
de Tova, otra en el molino ~~del~~ Sorbillo,
la tercera en la guarderia ~~de~~ Sierra Se-
lada, la cuarta en Fondelape...

D. Guillen *Dirigiendose a la alacena que abre con llave*

*Y la primera de todas, la bodega ma-
trix, aqui, donde paso mis primeras no-
ches. Saca botella y vasos. La ves que
a punto. Lo pone en la mesa y escancia en
dos vasos. Despues de tal derroche de cora-
je, viene bien un refresquillo.*

J. Pablo Lo agradezco *Se sienta y bebe. D. Guillen reco-
nre las puertas*

D. Guillen *Volviendo á la mesa.* ¡Ahora... parece que me ves tu sinceridad. *Bebe*

J. Pablo Ciento.

D. Guillen Señor gavilán: la paloma es Irene
J. Pablo Irene es la paloma, y yo el gavilán...
aparente: el real es otro.

D. Guillen ¿Cómo?

J. Pablo Ved de que manera tan tonta me encuentro en este grave compromiso. La hija de Monegro tiene amores con Reginaldo, que ya sabéis es mi mejor amigo; amores que ahogados en el secreto han crecido hasta la exaltación. Hace una hora me encontraba yo tan tranquilo en mi casa, cuando entra Reginaldo: "¿Quieres ayudarme en una bronca muy pesada?..."; "¿Contra quien? le preguntó" "Contra Monegro". Al oír yo "contra Monegro" se me encendió la sangre. "Voy á robar á Irene," me dijo Reginaldo mostrándome una carta de ella. No necesité saber más, y ciego me lancé á la partida

Todo fué muy mal dispuesto. Entramos por la muralla de abajo, saltamos á ese patio, luego á la capilla - - - Aquí fuimos sorprendidos. Reginaldo pudo escapar: yo no di con la salida, y aquí me teneis cautivo, acusado, sin comerlo ni beberlo.

D. Guillen Pues ya te ha caido que hacer.

J. Pablo Desdichas de la amistad.

D. Guillen Le alabo el gusto á Reginaldo. Irene es linda - - - un poquillo pispiveta - - - Yo empecé á cortejarla; pero su coquetismo prolongó las resistencias mas de lo que tolera mi carácter vivo, hecho á las conquistas rápidas, y renuncié al asedio, dedicándome á Rosaura, que es mas ingeniosa, mas - - -
y me dediqué á
germa, mas - - -

J. Pablo ¿Ya la teneis rendida?

D. Guillen Casi, casi. Bebamos á la salud de las bellas de Ruydian

J. Pablo En nombre de mi amigo, por la discreta Rosaura. *Amindan*

D. Guillen Por la gentil Irene - - - En suma, que

151
nadro

te has metido en la boca del lobo, por odio al lobo mismo. ¡Curro en él!

le á disgustos, quitadle lo que mas ama para que padezca, para que llora...

J. Pablo Ese no llora ni por la honra perdida.

Guillermo Pero al menos rabia.

J. Pablo Con rabia y furor odiamos á Monegro todos los habitantes del señorío.

Guillermo Tirano es de vosotros y de la propia Duquesa Laura, mi sobrina. De tal modo le absorbe la voluntad, que el verdadero señor de Raydiar es ese insolente leguleyo.

J. Pablo Monstruo de crueldad, de sordidez, de groseria...

Guillermo Con tristeza; ¿A quien se lo cuentas, hijo!

Si tu compasion busca la victima mas lastimosa de ese venegado, aqui tienes al noble don Guillen de Berlanga, segundón de la casa de Guzmán, el cual, de los favores mas altos de la fortuna, ha descendido á pobreza, derrigante. No sabe el ilustrado señor si culpar de su desgracia

cia al Destino ó á su propia liberalidad,
grandera y deseado. . . .

J. Pablo Culpe á todo y acertará.

D. Guille. Pues el prócer caído se vió precisado
á pedir un techo y un pedazo de pan
á su excelsa sobrina la poderosa dueña
de estos estados Larra de La Cerda y Gu-
rion. Marquesa de Ruydian. . . .

J. Pablo Y aquí le sale al prócer el castigo
de sus pecados, le sale Monregro. . . .

D. Guille. Que de esta noble residencia hace mi
Purgatorio. ¡Ay, hijo! para un hombre
de alto nacimiento no hay pena mas dolo-
rosa que la humillacion. . . . Ese bárbaro
satisface sus rencores plebeyos escarnien-
do mi nobleza y cubriendome de igno-
minia. Figurate que ha limitado el
socorro al plato diario en la mesa, y
á una muda de ropa cada año, agre-
gando para mi esparcimiento el tener-
me bien surtidas mis cinco tabernillas
y dándome raciones muy tasadas de

tabaco de segunda *Taca la tabaquera y*
toma un polvo: despues suspira sin
~~ningun suministro de especie metálica~~
~~para la bolsa~~

J. Pablo Villano!

D. Guillen *S* que no empleo yo pocos artificios
 para ganar su confianza y ablandar
 su dureza. Soy un consumado histrión
 para revestirme de apariencias semejan-
 tes á las suyas y me puse cruel,
 hipócrita, avariento, despótico con los
 débiles, licorjero con los poderosos En
 fin, ya viste como entré aquí esta
 noche . . .

J. Pablo *E* la perfeccion le imitabais. Care-
 cisais el mismo . . .

D. Guillen *Recobrando un buen humor* En fin, hijo . . .
 para adormecer estas penas, llenémonos
 de filosofía *llenar los vasos* Debamos á la
 salud . . . *vacilando*

J. Pablo De quien?

D. Guillen De nuestro augusto Monarca el gran Car-

los III Rey magnánimo... y filósofico...
¡Pablo Por el Rey ^{Rehen}! ¿Cómo la señora
Dughesa, imagen del poder real, per-
mite que viváis en tal humillación?

Ortúzar. ¿Qué puede hacer la pobrecita Larva,
aflicida de tan acerbos achaques en lo
mejor de su edad, ¡veinticuatro años!
Fedo su espíritu
lo necesita para consolarse a sí propia;
todas sus voces para quejarse de sus
complicadas desdichas naturales: ^{Y ahora} ~~todo su~~
~~está decorocida, pues de los quince a los~~
~~veintitres años daba lástima verla. "enteramen-~~
~~te baldadita... Por eso no se ha casado... Ni~~
~~se casará ya." "Ahora~~
~~me duele aquí... ahora acá... ahora~~
~~no respiro, ahora me ahogo, ahora me~~
~~abraso... ahora estoy insensible..."~~

¡Pablo; Infeliz señora!... Sólo dos veces la
Ortúzar ~~Figurate... cuerpo tan raquítico y~~
~~miservable, que en él no se concibe como~~
~~tenya espacio su grande alma para vi-~~
~~vir... Para mayor martirio, parece~~

un entendimiento superior y una ima-
ginacion muy viva

J. Pablo Mas desdichada que los pobres que
se arrastran por los caminos. Solo dos
veces he visto: en la Puigrosa: una tarde
en el baile campesino que dimos en Bri-
luenga; otra en la procesion de San Qui-
vico... Oh! aquella figura lastimosa,
que no parece tener vida mas que en los
ojos, me llenó el alma de amargura.

D. Quillen No te parece que debernos brindar por
ella?

J. Pablo Si, si.

D. Quillen Sobresaltado porque he oido algun ruido en las
habitaciones de la derecha; Silencio... ^{Escucha m.}
~~pidamente en la alacena botella y var,~~
~~en la puerta de la derecha y aplica el oido~~

J. Pablo Que?

D. Quillen No oyer.

J. Pablo Si: creí sentir pasos.

D. Quillen El taimado honregro es de los que acechan
trás de las puertas...

J. Pablo Disimulemos.

D. Guillen *En voz baja* En haces como que te rebelas
contra mí - - - Yo fingiré que quiero
atravesarte el corazón.

J. Pablo *Con figurada ira y descompuesta voz*, P
me guardareis, no, señor don Guillen
de Berlanga, porra que esbe en mí su
crueldad ese tigre carnívoro!

D. Guillen *Blandiendo la espada gritando desaforadamen-
te* Repórtate, carnalla.

J. Pablo ; Borracho! *En voz baja*; Borracho es
opende?

D. Guillen *En voz baja* Di bebedor.

J. Pablo Bebedor, tonel viviente!... Resurren-
do, sabré yo desgarrar con mis uñas
y mis dientes tu panza y beberé todo
el vino que corre por tus venas.

D. Guillen *Advertiendo que se mueve la hoja de la puerta
dobra su furor* Yo desprecio tus vidi-
culas bravatas, miserable vatero caru-
pesino.

J. Pablo Pó te temo, ven.

D. Guillen *Vé que se abre la puerta; mas no advirtiendo*

que la que entra es Doña Teresa, continua en sus papeles
 declamatorios. Si no existigo ahora mismo tu in-
 solencia es porque quiero dejarte integro el
 escarnio de la justicia, al ~~que ha entrado~~ ~~que ha entrado~~
 que ha entrado lentamente. Ah... no nos ha-
 beis dado flojo susto. Madrid 1833

(to) Escena IV

Juan Pablo - Don Guillen - Doña Teresa

que entra por la derecha primer término. ^{vite de negro} ~~se~~
 un escopista elegante, Figuración negra. Trae ridiculo pendiente de la cintura.
~~ha vestido de púrpura. trae las antiparras en la mano~~

Doña Teresa. ¡Pero estos gritos son púrpura de los corazoneros
 o simulaero de los ingenios?

Don Guillen. Figuración ha sido. ~~A J. Pablo.~~ No temas
 a esta ilustrísima duena. Cambien le odia
 cordialmente. Es de mi partido.

Doña Teresa. ~~Benevoler.~~ Ya, ya me han enterado de este
 escándalo, y de la captura del escandaloso-
 dor. ~~Ponere las antiparras para~~ ~~ponere las antiparras para~~ ~~ponere las antiparras para~~

Ah! Juan Pablo Cienfuegos, el que trae re-
 ueltos los estados de Ruydior....

Don Guillen. ~~Presentándola.~~ Doña Teresa de Argote, viuda
 y sumavera mayor de Laura, filósofa y poe-

tisa, autora de la Pastorela de Alcornoque y
Yezimandro, que ahora estamos ensayan-
do para representarla en el jardín.

D. Feres. *Un momento* Oh!...

D. Guillen. Y además mi aliada. Has de saber que
aquí, con actividad sigilosa, conspiramos.

D. Feres. ~~Oh!... ¿Po he tenido sosiego hasta poder~~
~~venir a que uno y otro me seguís de du-~~
~~das? Tiene alguna relacion la presente even-~~
~~tura de este caso con las algaraidas de al-~~
~~gunos pueblos, que a todo trance quieren~~
~~sacudir la tiranía del maldito don~~
~~Diámaro?~~

D. Pablo. Oh, no: ninguna relacion.

D. Guillen. La relacion luego vendrá... Y le tendre-
mos a nuestro lado si conseguimos sacar-
le de este atolladero.

D. Feres. *Un momento* a D. Guillen. En carta que hoy
he recibido de Peñalba me dicen que au-
dan allí muy alborotados.

D. Guillen. ~~¡Cahua, cahua... y veremos grandes co-~~
~~sas.~~

~~D. Teresa~~ ~~Y sé que la casa de Cardena arrimará~~
~~el humero para quitar de enmedio a este~~
~~malaudito intolerable.~~

D. Quillen ~~Quiton, digo yo ahora.~~

S. Pablo Hablad si quereis, que yo no he de vende-
 vos...

D. Teresa En parvidad, que nuestros fines al venir
 aqui, son.....

S. Pablo Ya puedeis imaginarlos.

D. Quillen El mujeriego eterno...

D. Teresa ¡Oh, loca juventud! ¿Se puede saber...?

D. Quillen ¿Quién es ella?

D. Teresa (Las experiencias, como la pública voz en la
 casa, reusaron a Irene....)

~~D. Quillen Pero vos dudais ¿eh? como literata que~~
~~en ardid de amor, prefiere los mios en-~~
~~reuerados y sorprendentes.~~

D. Teresa. Dudo, si...

S. Pablo Vos, señora, que dudais por ahí dentro
 ¿sabeis si Meneyo ha interrogado a su
 hija?

D. Teresa Desde mi estancia escuchaba yo los alarri-

dos de ese sacrificante reprovando a su
hija. y el sollozar lastimero de Irene.

La curiosidad, contra quien nada po-
demos las mujeres, me llevó por el corve-
dor adelante, y sin pensar en mi sentirlo,
acercarome mis pies a la puerta blanda-
mente, y esta vez a una rendijilla, por
donde tuve conocimiento de que la mu-
suela escurre brudamente el bulto... Y
con que gracia se sacude para que el
baldón recorra en personas mas altas!

D. Guillen. Comprendido!

J. Pablo. La pobre depende su honor como pue-
de.

D. Teresa. Ahora, una advertencia de amiga
... de aliada si quereis.

D. Guillen. Venga.

D. Teresa. De Monroyo no debeis esperar nada
bueno.

J. Pablo. Me ahorcará si le dejan

D. Teresa. Vayan nuestros tiros arriba ó abajo, es-
de las damas
perad la salvacion. ~~de las damas.~~

D. Quilten Muy bien discurrido

D. Vera Mi señora y la Margherita de Clavijo que han ido al monte a coger la verbena, no pueden tardar... Procurad que se enteren del caso.

S. Pablo ¿Quién puede asegurar que se enterarán?

D. Quilten. Lo lo aseguro... yo respondo

D. Vera *A D. Quilten.* Que le vea mi señora y también la Margherita que la acompaña ^{la vudita} una mujer muy vaporosa de cascos, novelesca y archifantástica *A S. Pablo*

Con eso y con mucha sutileza en lo que decís, quizás os suelten esta misma noche.

D. Quilten Admirable juicio

S. Pablo. P. será yo tan feliz.

D. Quilten Celebramos el talento de esta sapientísima ^{Jara de nuevo^{ta} botella y llena tres vasos} ~~dueña. Llena tres vasos~~ tributando un homenaje respetuoso a la filosofía. Bebamos a la salud de los Reyes filósofos. *Juan Pablo*

St. John's

St. John's

aprece un vaso de Duquesa

Don Quixote *Haciendose de rogar* Gracias: no acostumbro.

Don Quixote *Arrodandose* Por la memoria de Don
Jose I Rey de Portugal y de los Al-
garbes.

Don Quixote *Decidiendose a beber*. Lo acepto como reparo
del estómago. *Impaciente por retirarse*.

Ya, no me entretengo mas... *Vaya*
que si entrase don Quixote y aqui
me encontrara...

Don Quixote Si; debéis retiraros.

Don Quixote Nos veremos luego, *cuando vuelva la*
Duquesa ~~La Duquesa no~~
~~puede tardar...~~ *A. J. Pablo; Buena*
suerte!

A. Pablo Gracias, noble señora.

Don Quixote *Retirandose* Adios... y cuidado con
mis advertencias... *Vase por la derecha pri-*
mer término

A. Pablo Si, si.

Escena VI

Don Quixote = Juan Pablo.

Don Quixote La duena filósofa, nuestra Aristóteles

con tocas, está en lo cierto. ~~o~~

J. Pablo ¿Pero me salvarán las damas? Ahora que recuerdo: á esa Marquesa de Clavijo la he visto yo.

D. Guillen Si?

J. Pablo Se he tenido el honor de hablar con ella. Fue en Otero la tarde de la procesion... Me miró varias veces con una curiosidad impertinente. Le habíame dicho de mi... que sé yo.

D. Guillen Algo de tus valentías, de tu vivir caballeresco...

J. Pablo La verdad: no me resultó amable.

D. Guillen Es despierta, erudita en poesía y novelas, en modas y elegancias. Ha vivido largas temporadas en París, y allí frecuentaba, como yo, el salon de Madame de L'Espirausse, centro de reunion de los grandes filósofos.

J. Pablo ¿Y la dichosa filosofía servirá para que esa dama se interese por mí? ~~o~~

D. Guillen Que sé yo. No te fies de la Marquesita. Siempre me ha parecido voluble, incapaz de mirar cosa alguna con seriedad. Si las damas

han de salvarte, por toda tu esperanza en
 mi ^{sobrino,} ~~pariente~~, la señora y dueña de cuanto
 aqui existe, la divina Laura, alma grande
 en cuerpo mequino, toda nobleza, dulzura y
 generosidad. (12) Blas 186

J. Pablo Vilgane, despues de Dios, mi señora la duquesa.

Don Guillen que ha parecido a tener en sus oidos cerremos. Calle.

J. Pablo ¿ Viene Moregro?

Don Guillen ~~Si. Voy a los pasos en la creolina. Al momento~~
 rápidamente lleva a la alacena botella y vasos, ~~hizo de guardarlos, lleva~~
~~señalando a la botella y vasos guardada en~~ ~~pasos~~
~~de estos, meparandose a beber.~~

~~to. Rápidamente lo guarda J. Pablo en la alacena~~

~~Ahora, quedate ahí. Disponiendose a la acción,~~
~~coge la espada~~

J. Pablo Aquí se coloca a la izquierda cubrado de brazos

Don Guillen Toma una actitud torva, siniestra. Yo
 aqui. Se colocan como indiano. Don Guillen muy arrogante

Escena VII

Juan Pablo = Don Guillen = Moregro por la derecha

Moreg. Sorprendido, inquieto, Oh! ¿ que es esto? Las guar-
 dias que dejé - - -

Don Guillen Muy sereno No harian falta. Las mandé re-

tivar para poder hablar á solas con el preso.

Money. *¿Momento?* ¿Que os ha dicho? ¿Ha designado á la persona por quien...?

D Guillen *A tanto no hemos llegado.* Pero... 'que cosas voy descubriendo!...; Es un horror!...

Money. *Seguid interrogándole.*

D Guillen *Cómo preparándose á continuar el interrogatorio* Vais á ver... Pero no quiero entreteneros...

Money. *Si hay tiempo...*

D Guillen *Trayendo sorpresa y alarma* Señor don Dámaso, ^{en} vuestros deberes ~~me~~ os llaman á otra ~~parte.~~ ^{parte.}

Money. *Con asombro;* A otra parte... mis deberes!

D Guillen *Con asombro muy bien fingido;* Pero que...; No salís en busca de la Marquesa y personas que la acompañan? ¿No sospecháis que los timoneros de la escuadrilla de Cienfuegos sabiendo que tenéis cogido á su capitán tratan de sorprender á Laura en el monte, ó al regreso, y se apoderen de ella, por vía de venganzas, ó simplemente por el infame placer de venganza?

J. Pablo *Aparte.* Es el demonio este hombre.

Money. Ya estaba previsto, señor don Guillen...
Voy al momento. Tengo el gusto de partici-
paros que dos de la cuadrilla fugitiva...
cajeron...

Don Guillen: Presos?

Money. No: en casos como este, no doy cuartel

J. Pablo. *Aparte con reconcentrada ira.* ¡ Ah, ministros,
me pagarías esas dos vidas!

Don Guillen. Supongo que habreis avisado al Corregidor.

Money. Ya estaba en camino.

Don Guillen. *Fingiendo inquietud.* Pero la Duquesa... ¿ No
os inquieta su tardanza? Ya debiera estar
aquí.

Money. Voy a su encuentro.

Don Guillen. No me quiteis las guardias.

Money. Oh, prevaleed cuidado. Tengo gente de sobra
Imposible la fuga.

Don Guillen. Así estoy más tranquilo.

Money. *Segunda interrogándole aparte, receloso.*
seguro de sí mismo. Intentarán burlesco
estos picaros? A buena parte vienen...

¿Pó me bendaréis, no. *Víase por el fondo.*

Escena VII

Juan Pablo - Don Guillen

J. Pablo *Con intensa tristeza;* ¡Dos muertos! ¡Serán...? #2

Guillen *En la salamanca llena dos vasos de vino.* Deja a los muertos. Ya se les vengará. ¿Pó hoy noble causa sin víctimas. Celebremos que no nos haya tocado ese triste papel.

J. Pablo Admiriva nuestra flennia.

Guillen ¿Pó es flennia, hijo: es filosofía -- filosofía práctica

J. Pablo *Brindando el vaso que te ofrece su amigo.* Ser donadme. ¿Pó bebo mas.

Guillen ¡Me desairas cuando te propongo beber por el hombre mas grande del siglo? ¡Habíamos olvidado el mejor brindis.

J. Pablo *Agitando el vaso.* ¿Qual?

Guillen *Brindando con gran solemnidad.* Por el gran Federico de Prusia, el primer filósofo entre los reyes, y el primer soberano entre los filósofos.

J. Pablo Por el gran Federico. *¡Bachen!*

Don Guillen *Sintiendo rumor de gente por el fondo del*
 alacena. *La vienen.*

J Pablo ~~Corre a la puerta y aplica el oído a la cerradura.~~

Don Guillen *¿Será la Duquesa y su comitiva?*
Es la bendita Laura? ¿Descomulgado del antiguo?

J Pablo *Con desaliento. No; es la curia maldita.*

Escena VII

Juan Pablo. Don Guillen. Chacon. Turpin. Vallejo. Aguaciles. Criados. Guardas por el fondo.

Chacon *Anunciando. El señor Conregidor de Ruydian*
A Turpin que entra tras él. El señor Moncayo
~~que ha ido al momento de la señora, dis-~~
 / *na supuesto*
 / ~~que~~ *que si creiais conveniente empezar la*
 indagatoria en el castillo *con la mano al*

Turpin *Displaciente le interrumpe. ¿Como conveniente?*
 Indispensable.

Vallejo *¿Pues a que hemos venido?*

Chacon *A un criado que trae un ramo de llaves. Mue*
 la sacerdotia, que es persona muy reservada.
 A otro criado. Traed luces. *Mue el criado la*
 sacerdotia. Quedan Chacon y Vallejo *hablando*

dirigida. Turpin, despues de hacer reverencia a D.
Quillen que se aparta a la derecha, dirigese a S.

cap. 10.º abis de...

Turpin. Diablillo bandolevo ¿dónde estás?

S. Pablo *Avanzando hacia él.* Aquí, señor Turpin, es-
perando vuestra visita para daros un po-
co de guerra.

Turpin. Ah, trampa, al fin existe --!

S. Pablo En trampa, por mi desecido.

Turpin. Habedo sea el Señor.

S. Pablo A Dios invoco para que me sean blan-
das vuestras riñas.

Turpin. Blandas no serán así Dios me asista,
sino de acero y muy afiladas. *Se amonana*
con la mano crispada. Vamos allá --. El rey
por delante.

S. Pablo *A los guardias que le custodian.* Vosotros, fieles
sayones, custodiadme bien, que al menor des-
ecido, vuelo. *Precedido por criados con luces*
entra en la sacristía.

Turpin. ¡ Como no vuelas al otro mundo!... *entra en la*
sacristía. *Frías él la curia y criados.*

Escena VII

Don Guillen - Monegro, ^{la derecha segundo término;} ~~por el portigo. Después~~ ^{Donna}
 Yeresa - Irene, ^{por la dcha primer término.}

Monegro. *A los criados. Traed ~~los~~ luces. A D. Guillen. Ya
 tenéis aquí a la señora. ~~Vuestros temores eran~~
~~vidientos~~ a los criados. Abrid. Traen los criados la gran puerta del fondo.*

D. Guillen. ~~Mas vale así. Viéndole dirigiéndose a la izquierda.~~
~~Perdonaad~~ - ¿Yo; puedo pensar?

Monegro. Mejor será que recibáis a nuestra sobrina. Per-
 suadidla de que debe recogerse a sus habitacio-
 nes. *entra en la sacristía.*

D. Guillen. Bien pensado. *Dirigese a la puerta del fondo*
~~el aparece la casa y criados una ~~bata~~ faroles. Otros vienen por la dcha~~
~~decurados en los criados que la abren de la gran~~
~~segundo término con candelabros, que dejan sobre los muebles. Entran~~
~~entra por la derecha primer término. Traen y traen~~
traen: ambas traen almohadas, cojines y almohadas, y
~~preparan en el estrado~~ *preparan en el estrado*

Irene. Aquí no está... *Anaína;* ¿Le han llevado
 a la cárcel?

Yeresa. Creo que no. Ten calma, *trénita,* y acóge-
 te a la divina Providencia. *protectora* siempre
 de las almas sensibles.

Irene. ¡Ay de mí! Me muero de ansiedad, de

vergüenza ---

Heresa

No te muevas de nada y espera. Colocando cegines en el estrado

Trene

El caso es rarísimo. Ni Juan Pablo ni yo somos culpables. ...

Heresa

Sea se verá misma, ya se verá ---

~~El caso es rarísimo~~ ~~separado de par en par la gran puerta del~~
^{en el fondo}
fondo. Oye rumor de gente: se ve resplandor de hachas y faroles. Se ve D. Guillen al encuentro de la señora: también ~~se ve~~
Heresa. Cargada por lacayos con librea a los que preceden otros alumbrando, llega a la puerta la primera litera, de la que ~~sale~~
~~sale~~ la Marquesa de Clarinjo. Retirada la primera litera, viene ~~la~~
~~segunda~~ de la cual sale pensativamente, ayudada por la ~~Marquesa~~
y D. Guillen, la Marquesa Laura. Su figura pequeña y desmedrada, su andar inseguro, revelan una constitución ~~extremamente~~
extremamente débil, escasa cultura de miembros, respiración débil. Muy delgada de cuerpo, es el rostro diminuto y gracioso con gran viveza de ojos y expresión de sufrimiento. Se cubre con un magnífico abrigo de seda bordado de colores y oro, con expresión. En la mano un gran manojo de verbena. La Marquesa, muy ~~bonita~~
bonita y arrogante, lleva un abrigo ser-

jante, de igual lujo y riqueza y tambien un
 mo. Suaviza por la escena la Duquesa, a po
 yordan en la Marquesa y D. Guillen. Los puer
 den lacayos y palafreneros con faroles de ~~luz~~
 formando en dos alas. Los siguen ~~los~~ ^{criado Calixto,}
 Rosaura y D^a Teresa. Es su ~~su~~ ^{si la derecha} ~~del~~
~~de humor en la derecha~~ ^{de saltar la Duquesa hasta el fin}
~~de saltar la Duquesa hasta el fin~~ ^{del acto.}

Escena IX VIII

Medardo
141

La Duquesa Laura: La Marquesa de Cla-
 vijo: D. Guillen. D^a Teresa: Irene: Rosau-
 ra: ~~D^a Teresa~~ = Calixto: Cajes: Mayor-
 domos, criados: despues Moregro
 don Mary. Deseariasais aqui un ratito.
 Laura Desearias, si... esa es mi vida. Desear-
 sando siempre, y siempre causada. De veras
 os digo que me causa el vivir viviendo.
sienta en el sillón de humor

don Mary. No te quejes que has estado muy bien.
 D^a Teresa A Laura, muy cariñosa ¿Y tu sola has cogido
 toda esa verbena?
 don Mary Ella solita. Nunca la vi tan rigil, ni tan
 alegre. Recupe el manijo de verbena y lo entrega

~~... mil.~~ Catixto

Laura. Si; me sentía muy bien. ¡Que sosiego,
que tibieza en aquel ambiente!

doña María. ¡Y que lindísimo, que gracioso el juego
~~de los~~ de los rayos de luna enredando entre las
hojas.

Laura. Despertando los aromas dormidos...

doña María. ¡Y que rumor de vidas ocultas en el
silencio de la selva!...

Laura. ¡Incomparable! Cogía yo la verbena con
tanto apan como si en cada plantita le
quitaba a la Naturaleza un pedazo de
vida para ponermeo a mí. (Se cuenta)

~~doña María. Satisfecha. Ya ves prima, como acerté
proporcionándote este parásito nocturno, en
noche de San Juan. Llámame ahora
supersticiosa.~~

Laura. Supersticiosas hemos sido las dos. Mas
¿que importa?

doña María. Cierzo ¿que mas da?

doña María 2^a. La verbena, planta es muy saluberrima.

doña María 3^a. Y al cogéla esta noche, damos culto me-

~~tafórico y entropélico al bendito Bautista~~
 Money. Por la izquierda con gran reverencia Señora,
 es mi parecer que Vuescencia se retire á
 los aposentos altos, y procure conciliar el
 sueño.

Laura. Apenas duermos de noche: ya lo sabes.
 Engaño mis insomnios con la conversa-
 cion amena y la compaña de mi bue-
 na gente y de mi amiga.

Money. ¿Vivirá estareis mejor. Puede la Señora
 dar un nuevo ensayo á la Pastorela
 que ha compuesto Doña Teresa y que
 pensais representar el domingo.

Laura. Ensayáramos de dia y en el jardín.

La Marq. ¿Pastorelas ahora? No por Dios... Si te-
 nemos en casa la novedad de un ladrón,
 ó caballero de la tuma, que habeis cogido
 y quereis castigar ¿por que no se le juz-
 ga y sentencia delante de nosotros?

Laura. Dice bien mi prima. La que nos ha
 caido esa diversion, aprovechemosla.

Money. Contrariando Como guste la Señora... Pero

yo veo - - -

Don Marq. *Imperinamente* Basta. Valednos inmediatamente a' ese veo, y con él a' los alcaldes y ministriles.

Doña Inna Valedle, si. Es ese mala cabera que con sus locuras ha revuelto todo el señorío.

Su nombre - - -

Doña Inna Juan Pablo Cienfuegos

Doña *Haciendo memoria* Ya - - - si - -

Muney Yo me atrevo a' recomendar a' la señora que violente su piedad - - -

Doña No - - - si no siento en mí la clemencia, ni la piedad, ni la compasión, ni nada de eso.

Don Marq. Que salga el veo, que salga.

Doña *Loial* Que salga - - - Sacadle pronto *Muneyro* hace reverencia y se va por la inquiryenda

~~Doña Inna~~ ~~Se encuentran mal en este sillón.~~

~~Doña~~ Si.

~~Doña Inna~~ ~~En ese armatoste, administraban justicia tus antepasados.~~

~~Doña Inna~~ ~~Y necesitaban de toda esa tesura para~~

imponer respeto...

Laura Mi pobre cuerpo peregrino no se amolda a esta rigidez. Se levanta. Las doncellas retiran el sillón y avanzan el canapé acomodando con esjines. En él se reclina Laura ~~acomodando~~

Rosaura Aquí señora.

Gene Puede la señora reclinarse.

Laura Y puedo ser todo lo justiciera, todo lo implacable que me acomode, ~~sentadita~~ a mi gusto.

Don Marg. ^{se aproxima a la puerta de la sacristía, vuelve al lado de} ~~que ha estado hablando con D. Guillen, viene~~ ^{la derecha} a la izquierda. Ya le traen.

Gene ¡Oh angustia iria!

Escena XII IX

Los mismos: Moregro: Turpin: Vallejo:
Juan Pablo: que entrará por este orden Chacon
Alguaciles: Guardas

~~Al aparecer J. Pablo todas las miradas se fijan en él. Laura está reclinada en el canapé. Turpin, Moregro y D. Teresa. Sigue D. Guillen, abanico en mano, al cuidado de su lado por pies y calcetines, sentados en el sillón y junto a ella Rosaura en pie; después, D. Teresa detrás de Laura; la Rosaura y Gene con abanicos para su comodidad que D. Guillen. A la dha de Laura la Margueta en pie. La cuando ello lo redigie. Detrás del canapé~~

~~sera sentada, las dueñas en pie. La Marquesa per-~~
~~manere en pie toda la escena. La situacion de los~~
demás personajes ajustase al diálogo. La servidum-
bre que ya estaba en escena y otros criados, pajes
y doncellas que acuden por curiosidad se sientan
en los bancos ó arcos del fondo y derecha.

1^{ra} Feresa. A Laura, designando al vec. ¿Que te parece?

1^{ra} Feresa. Orgullosa.

don. Marq. A Laura. Arrogante.

Laura. Mas le quisiera arrepentido.

Feresa. Con profunda reverencia. Alta y poderosa Se-
ñora, el Corregidor de Ruydian, criado hu-
milde de vuestra Grandesa, os besa las ma-
nos, y os pide la venia para - - -

Laura. Si, si. Comenzad pronto ~~¡viva!~~ llamando
por una sena a la Marquesa. ¿Que me dices,
prima, de la fealdad de mi Corregidor?

don. Marq. Aparte a Laura. Que has sabido poner en
tus estados el mas horrendo espantajo de
la justicia.

Laura. Espantajo de los criminales divas... So-
ma ese modelo de cejas para mis mangui-

La Marq ~~Señora~~ tu el de las navies para mas
despiabiladeras.

Marq Señora, la fama de los delitos de Cien-
fuegos ha llegado hasta vos . . .

Laura Seguramente. ¿vos señor Turpin ¿pen-
sais que el veo es muy malo?

Turpin En ningún tiempo, y gran señora, ha
caído sobre Ruydiaz un aventurero tan
revoltoso y dariano.

Laura ¿Y mi tío el señor don Guillen espina lo
mismo de este hombre?

D. Guillen Con habil fingimiento y afectacion *para enganar*
a Marq Criminal es y no de estos
vulgares que andan al bajo merodeo

Laura *Admirada* Es ambicioso?

D. Guillen Tan altivo en sus pensamientos como per-
verso en sus actos. *Aparte* Atemne era
mosca

Laura ¡Hola . . . hola!

La Marq Bandido . . . en verso, como quien dice,

Laura *Endecasílabo*.

Furpin *Queha recibido de Vallejo un largo papel envuelto. Lo desenvolla* Ved gran señora, el upamiento que hemos formado estos dias...

Vallejo *Relatando todas las demasias, atropellos y crímenes de Cienfuegos* *Entrega a Laura el papel*

Laura ¡Pues no habeis escrito poco!

la Marg. *Quame acá. Recoge el papel que le dá Laura*

Laura Si: vé leyendo tu.

Money *¡Que todo, que explique este infame asalto al castillo*

Laura *No. Quedese eso para lo último.*

la Marg *Recurriendo con la vista el papel* *Diganos el orden de este relato*

Laura *Conteste el vea a los cargos gravísimos que la voz pública hace contra él...*

Money. *Hasta aquí ha sido mundo.*

Furpin *Espruje del silencio, y oráculo de la negacion*

la Marg *Digan. Se le acusa de haber incitado a la desobediencia y al desercato a los pastores de las cabañas del Corral, despedidos por el señor Moneyro.*

J. Pablo Ante todo debo decir... *Muney y Zurpín*
interrumpen á un tiempo

Muney No, no... Responda sin preámbulos.

Zurpín No, no: que se enretere.

Laura Dejadle. Decís que es ruido, y le tapáis la boca. *A J. Pablo* Yo te mando que hables y que digas la verdad.

J. Pablo *Con gran rendimiento y gravedad* Y mi primera palabra, noble, altísima señora, será para rendir ante vuestra *Grandeza* toda mi voluntad, pidiéndole humildemente perdón por todo acto ~~que~~ en que sin *intención* haya podido ofenderla.

Oruillen *Aparte, satis fecho* Muy bien.

Rosasa *Es discreto ¿verdad?*

Greve *A Rosasa, ¿que bien hablado!*

la Marq *A Laura* Respejo no le falta. *Estos tres frases casi simultaneamente*

Muney *divado* Responda y diga claramente la parte que tuvo en la sedición de los pastores.

J. Pablo Respondo que no creo sedicioso hacerles

~~comprender~~ comprender que la casa dual al despedir-
les, procedió contra fuero, y contra el uso
inmemorial

Furpin ~~Interrompéndole~~; Lindo argumento!

J. Pablo Yo les prediqué y repetí mil veces que no
cedieran, que no se resignaron á ser trata-
dos como bestias

Laura ¿ Por mí?

J. Pablo Por el señor Moreyro

D. Guillen ~~Aparte, respaldado~~; Sobervio, magistral!

Moreyro; Ya veis, señora, que audacia!

D. Guillen ~~Respondiendo á Moreyro que le mira~~; Insolen-
cia igual!

Laura Que se explique mejor.

La Marq Dejadme á mí. ¿ quien sois vos, hombre
ignorante, para definir lo que es fuero
~~comprender~~ y lo que no lo es?

Laura ~~Respondiendo~~; Has estudiado en Salamanca?

En Universidad, según entiendo, es el libre
viento por donde sin freno corren tus salvajes
ideas; tus libros, la arena tierna de mis es-
tados, por donde á caballo vuelas mas que

corres noche y dia llevando el terror y el escándalo contigo.

J. Pablo Salvaje es mi entendimiento, si señora: inquieta y desordenada mi vida. No cursé en Universidades. He tragado pocos libros y papeles y así tengo desalquilado mi entendimiento. pavia que en él pueda entrar cuando quiera y aposentarse la verdad.

do. Mary *Aparte a Larra* ¿Y esa?...

D. Guillen *A Larra* Filósofo en bruto.

D. Teresa *A Larra* Ves que sutil conceptista?

Larra Ni mas bien bandido poético.

Money Es cierto ¿si o no? que cuando los pastores apedrearon la casa del conveginiento estaba con ellos Juan Pablo?

J. Pablo Con ellos estuve; mas yo no apedreaba.

Larra Les alcanzarias las piedras.

J. Pablo Tampoco señora: no hacia mas que alegrarme de que apedrearon.

Larra ¿Les disculpas?

J. Pablo Si señora: hoy les disculpo, como antes

les compadecía. Serían hambre. Si la señora hubiera estado presente, ya sé yo lo que habría hecho: darles de comer.

Laura Ciento

J. Pablo Pues el señor Monegro mandó... darles panes. Entonces un grupo de ellos, y yo a la cabeza, apaleamos a los criados del señor Monegro.

Money *Asombrado*; ¿Esto se tolera!

Furpin; ¿Esto se oye!

B. Guillen; Delicioso, incomparable!

Money; ¿Que decís?

B. Guillen *Vivamente, fingiendo* Digo: "ahorcarle, ahorcarle."

Money. *A Laura* Esto, señora, es poner a prueba nuestra bondad, nuestra paciencia.

Laura *Respirando con dificultad* No, no. *A sus criados* Dadme aire

La Mary; ¿Se sientes mal?

Laura Ya pasa... No es nada. Seguid, seguid. Esto me divierte.

La Mary *Después de leer* Aquí hay un punto re-

gro. muy negro.

Vallejo Todos son negros fanitos
 de Mary A ver como se disculpa Juan Pablo
 de haber tomado lo ajeno.

Zurpin De las evas de Avanaque sustrajo
 catorce fanegas de trigo....

Money Pier de algarroba...

de Mary *leyendo* El negro fue con su mesnada
 a los lagares de Valdeplaves y se llevó
 veintiocho cantaras de vino.

Laura Veamos. Cienfuegos: ¿tambien esto es por
 estímulo de tu salvajismo caballeresco,
 o de tu natural filosofía?

Money Que responda concretamente.

J. Pablo Perdóname nuestra Grandera. Lo no to-
 mé lo ajeno: no hice mas que recobrar
 lo mio *A Zurpin y Moneyro*; ¿lo queveis
 mas concreto? *A Laura* Lo mio recobré que
 Nuestra Grandera, no por si, libreme Dios
 de pensarlo, sino por mano del Señor Mo-
 negro me habia quitado, valiéndome de
 Money ~~habrá picaro semejante?~~

10. Guillermo *¡Aponte gozándose!* Curro!

Curpin *;* Y se atreve a decir...! Señora...!

J. Pablo Como si ante Dios hablara, ante vuestra
Grandera digo y juro que no hice mas
que recobrar lo que el señor Monroy se
~~habia servido quitarme, valiendose de ser-~~
vidores desleales, alquiladizos, que hacen
inicias trampas en la medicion de frutos.

Harto ya de verme despojado, como con-
tinuamente lo son otros vasallos de Ruy-
diaz, juré que no se veiria mas de mi
el señor Administrador, y así sucedió.....

Se volvió a veirse de mi: no tenia hu-
mor de bromas... ni ahora tampoco
se ve... Vedle, señora.

Monroy *;* Miserable!... *Administrador, contentándose*

Por respeto a la señora, no te...

Laura Verás como yo le confundo.

Monroy Pero ha de reconocer...

Curpin Pero ante todo... *(Simultáneamente)*

Laura Dejadme digo... Oye Juan Pablo. Si
en las mediciones de frutos hubo error, o

~~Confusion impensada del tuyo y mio ¿ por
que no reclamaste a' la casa ducal, a' mi,
que como dueña del territorio, con pater-
nal autoridad habria puesto en claro tu
derecho?~~

J. Pablo Porque el que gobierna la casa ducal no
me habria dejado acercarme a' vos, a' la
excelra señora en quien reside toda la pie-
dad y el ideal mas puro de la justicia.

Laura ~~Despues de imponer silencio a' Monroy y a' Turpin~~
~~que quieren hablar~~* En mis estados hay
jueces, alcaldes, el señor Corregidor, a' quien
el Rey y yo pagamos para que adminis-
tren justicia.

J. Pablo El Corregidor y los alcaldes heclura son
de la casa ducal y dóciles instrumentos
del señor don Donato. Habriame abru-
mado con costas y multas, ademas de no
restituirme nada. Y de añadidura, habrian
mandado apalearme, segun su costumbre,
por desobediencia a' la autoridad

A. Guillen *Aparte* ¡ Sublime!

*

don Mary De modo que vos, si no es dan la justicia.

J. Pablo La tomo. No hay otro remedio. Dios no nos ha puesto en el mundo para que nos dejemos sacrificar estupidamente. Perseguirnos defendiendo nuestro derecho, siendo jueces donde no los hay

Money ¡Horror!

Eurpin ¡Loorra!

} Simultaneamente. Vieluense aronbrados y enciáranse con D. Guillen que se ve' precisa-

do a fingir

D. Guillen ¡Ahorcalle es poco; ... quemarle vivo!

hanna A hanna que habla con la Marquesa ¿Que tal?

hanna Estoy encantada.

don Mary Este salvajismo te divierte ¿verdad?

hanna Por la novedad y la desenvoltura gallarda. ~~Alto a Juan Pablo*~~ ¿Y no sabes tu que

el deber de un buen cristiano, cuando no se le hace justicia, es resignarse y...

J. Pablo Soy poco sufrido.

hanna Resignarse y esperar a la otra vida, donde a cada cual se le da su merecido.

J. Pablo Ya lo sé. Pero no podía esperar tanto

~~porque aquí tengo que mantenerme, man-
 tener a mi madre y sostener mi modesta
 casa. . . . No puedo esperar tanto.~~

Laura ~~Para si; ¿Vivir aquí. . . aquí! Eso queremos
 todos.~~

Rosaura ~~A Laura; ¿Con que gracia se defiende!; Ver-
 dad, señora?~~

Erene; ¿Que donaire, que agudera!

Laura ~~Soplando* Dadme aire, mas aire. . .~~

Vallejo A sofisticadas y enredos nadie le gana.

Money Pero sus torpes defensas le condenan mas.
 Vean ahora las señoras el capítulo de los
 mayores escándalos

Laura Lee, Clarita.

Murphy La profanacion de lugares sagrados.

Laura; ¿Sesús! . . . eso si que es tremendo!

don. Marg. ~~Leyendo~~ Penetró a viva fuerza con su cua-
 drilla en el convento de Medranda y robó
 a la novicia doña Leonor de Andueza; ¡Ay
 que horrible sacrilegio!

Vallejo Horrible, señora.

Money Que diga, que explique. . .

Laura *A sus doncellas* Did. did: este cargo es el
mas interesante.

J. Pablo No niego el hecho. Asalté una noche
el convento de Medinanda con dos ami-
gos que me ayudaron a romper puertas
y escalar tapias. Llegué al claustro, al-
boroté a las monjas, busqué a Leonor,
cargué con ella entre chillidos de unas
y protestas de otras. La saqué fuera:
una vez en la calle, montamos a caba-
llo y salimos al campo con la novicia...

Laura. ¿La llevaras tu?

J. Pablo En la grupa... abrazadita a mi para
no caerse.

la Marg *Aparte a Laura* ¡Que garboso atrevimien-
to!

Laura *Aparte a la Marguiera* Cargo de locura ca-
ballerescas

D.ª Teresa *Aparte a Laura* ¿Que nombre dás a esto?

Laura *Aparte a Teresa* La fuerza, la pasión, la
vida... *Alto, afectando severidad* ¿Y ese
acto lo tienes por bueno?... Mira lo que

J. Paulo Con perdón de la señora lo tengo por excelente. Leonor había sido encerrada en el convento contra su voluntad, pues no tenía vocación. Su padrastro, ~~el~~ ~~mayorazgo~~ de Riva Fuentes, la puso forzadamente en religión para impedir sus amores honestísimos con mi primo Luciano. Se amaban y querían casarse. Mi primo carecía de un rancho para emendar aquel desafuero y traer las cosas á su término natural, y yo lo tuve. Saqué á la mora del convento y la entregué á su novio que en el monte nos aguardaba... Ella y él me dieron las gracias llorando. Partieron juntos para otras tierras, y lejos de aquí, ya marido y mujer, viven felices, olvidados de sus penas pasadas.

la Marg. *A don Diego y Juana* No negareis que es discreta la explicación.

Don Diego Sugieriva, evasiva...

Juana Declaro que me ha sorprendido. Nunca

vi caso igual.

Money Cualquiera que sea la explicacion, el delito queda en pie.

D. Teresa ^{Sh!} ~~XXXX~~ segun se vive ---

Curpin Si, porqué --

~~San Juan~~ ~~Discutiendo con Laura~~; Pero si no es nuevo!
El rapto por un amigo! Lo tienes en la Astrea de Urpi y algo hay semejante en Estela y Remonin ---

Laura Es verdad, si, si. ~~Alto~~ Perdóname los señores Curpin y Money: hasta ahora, no veo en el veo tanta maldad como suponen.

Curpin ¿Lo que faltaba?

Laura ^{Si, si} ~~No~~ explicaría tan fácilmente el vivir de continuo envadado en duelos, camorra y lamentables querellas.

Money En las que mas de una vez corre la sangre.

J. Pablo Reconozco señora que soy algo pendencioso ---

R. Guillen ~~Por agradecer a Money~~ ~~S~~ ~~am~~ ~~al~~ ~~go~~ ~~s~~.

J. Pablo. Porque es esto? Porque es un joven,
 porque tiene la sangre fogosa, el pensa-
 miento repetitivo, quebradiza la prudencia,
 entero el amor propio. Sin quererlo, sin
 buscarlo, se encuentra uno en agenas
 trifulas, donde fuertes y débiles se pelean.

Que hombre de corazon ve perecer al dé-
 bil sin tomar partido en su defensa? Lue-
 go, ilustre señora, tengo la desgracia de
 manejar la espada mejor que otros, me-
 jor que los mas... Me provocan, desen-
 vaino, y zás!... antes de recordar, ya he
 matado á uno.

Señora *Vivamente* Miserable ¿sostendrás que sin
 quererlo, mataste á ~~Ludovico~~ Cortés el
 de Tordehita? Donfacio

J. Pablo Divé...

Kurpin ¿Y al hijo de Don Lope le mataste por
 juego?

Señora No ver... Explicacion de estas muertes...

J. Pablo *Con brío* El hijo de Don Lope de Acuña
 desairado en un baile por mi prima Cle-

donia Cienfuegos. tomó la cobarda venganza de desdorar el nombre de ella con mentirosas, con mundadas historias.....

Enene; Infancia mayor!

J. Pablo Calumnios villanamente a una doncella de immaculada honestidad y virtud. Honchó la limpia fama de un ser inocente: llevó la tribulación y el opróbio a una honrada familia. - Pues si ese monstruo, a ese serpo indecente le veté yo porra darle muerte, y se la di. Cien veces haria lo mismo.

Laura Con espontaneo movimiento del ánimo muy bien. Corrigiendose No, no... quiero decir... Se verá si es cierto lo que dice...

don Marg; Valiente y generoso!

Enene; ¿Seo dais crédito señora a las fábulas que cuenta?

Laura Dejadle seguir

J. Pablo A ^{Donifacio} ~~Estadaleu~~ Cortés le maté en defensa propia. A consecuencia de un altercado que tuvimos en Valterra, por cuestiones... por co-

sas muestras --- cosas ---

haura Dilo mas claro.

Valejo ; A que no lo dice?

D. Guillen Cosas muestras quiere decir: bebida, juegos, mujeres --- ; Que abominacion! *Se persigna*

J. Pablo Pues --- eso --- si: no callo nada. Cortés y dos amigos suyos me atacaron de noche en la vuelta del Encinar, corrimos yo de mi casa. A uno le tendí en el suelo mal herido; a otro le hice salir como exhalacion por aquellos prados. A Ludalicio le maté de una estocada maestra, parando el golpe.

Mones; Oh! muy torpe anduvo la justicia Zurpin. Ni aquella muerte ni la de Acuña se fuesieron en claro.

J. Pablo Pues castigadme ahora si quereis

haura Si te castigaría --- ; Ay! el origen de estos desmanes es lo peor. Juan Pablo --- vino, juegos, moras --- *A sus doncellas* ; Que pensais?

Grene ; Que horror!

Rosauro ¿Que esposito! *Simultaneamente*

W. Sullivan Del vino no hay que decir nada malo
El juego es deplorable afición.

J. Pablo Juego mio... ¿por que no decirlo? Por
que ve jugar a los devios... Es para mi
un medio de emplear la voluntad que
me sobra... Nos enseñan a fiar en lo
desconocido, en lo que está oculto, en lo
que vendrá...?

Laura Atenta y meditante Si, si.

don. hong A Laura y a Teresa Es extraordinaria la
semejanza de este hombre con el Osvaldo
de Los Princeses de Cleves de Madame de
Lafayette

Laura *Maquinalmente, perdida su mente en vagas
ideas; Osvaldo!*

don. hong Como en Osvaldo, veo yo en este Osvaldo
yo un exceso, un sobrante de vida... No
pudiendo emplearla en cosas grandes, la
emplea en vulgares querellas, en juegos de
azar, en amovios pasajeros...

Laura *Quedo vuelta a una idea; Vida exhuberante!*

D^{na} Teresa Creo lo mismo. *Blas* 65

Isaura *Aparte a D^{na} Teresa y la Marquesa* Mal repar-
tida está en el mundo la riqueza vital.
La que a este le sobra ¿porqué no se la
quita Dios para dársela a los pobrecitos
que tan poco tienen?

D^{na} Teresa Porque el mundo, con ese bien medido
reparto, tendría muy poca gracia.

La Marq^a *Alto. con gracia* Resulta que no tiene el
diablo por donde desecharnos señor Cien-
fuegos.

Money Es un disoluto sin ley *Guillermo a D. Guillen*
con su mirada a dar su opinion

D. Guillen *Con afectacion de moralidad* Un vicario, un
burador de oficio, que se pasa la vida cor-
tejando mujeres, sin reparar si son casadas
o doncellas.

Isaura *Vivamente sin darse cuenta de lo que dice*
Hace bien..

Money *Asomado*; Pero la señora le disculpa!

Isaura ¿Para que se dejan ellas enganar tan
a lo bobo?

Erre *A Laura* Pero los hombres no deben querer mas que a una sola.

Rosaura A una sola ¿verdad señora?

Laura No, no, a muchas, a todas *Alto* Atencion: ha llegado el momento de tratar el punto mas grave.

Furpin El atentado mas inhumano...

Erre *Aparte, angustiada*; ¡Ay Señor! ahora van conmigo

Laura El asalto de mi casa

Furpin Sepase que móvil depravado, que diabólicos fines...

Murray *A D. Guillen* Que repita lo que aqui os reveló, o declaradlo vos mismo como testigo...

D. Guillen Hable primero él...

Laura Digamos que horror queria robarnos esta noche el paladin salvaje... ¿Me decís la verdad?

J. Pablo La verdad pura. En este delito que me ha traído a nuestra presencia...

Laura *Con febril impaciencia, interrumpiéndole* El

objeto. la persona. . . . la mujer.

El Pablo Irene, nuestra doncella, hija del señor Monegro

Sauva *Con gran pena y enojo, Oh. que infamia!*

Irene *Aterrada y en la mayor turbación; Perdón señora! . . . no soy culpable. . . Oh. si . . . pensé negar. . . pero no. . . no niego que . . .*

Moneg *Consternado; Oh. que ofrobio!*

Sauva *¡Quita, desleal! Te insulto. Tu enojo le da una energía momentánea; ¡Tú, loco, profanar mi casa, robarme a la doncella que más amo! . . .*

El Pablo Señora, no me habéis dejado concluir. En este delito, no soy más que cómplice. Vine como aliado, como auxiliar de un amigo para mí muy querido, Reginaldo Diaz, que es el que verdaderamente peca por esa linda moza; y de su grande amor como del imprudente rigor del señor Monegro, nació la idea de arrebatarla. . . .

Sauva Reginaldo. . . . *Recordando* hijo de un mayordomo antiguo de mi casa. . . .

~~Maneg~~ A Reginaldo negué yo la mano de
mi hija, hace un mes. ó mas. Oví que
desengañado había huído de Reydiar.
Dijeronme que ahora se pretendia la mano
de Josefita la del escribano de Briluen-
ga.

~~Paulo~~ La fingida ausencia y los supuestos amos
con Josefita han sido ardido para
desorientaros.

~~Maneg~~ ¡ Ah, truhan!... Pues yo declaro que au-
tes veré á tu hija muerta que casada con
tu amigote.

~~La Maneg~~ Y ese amigo nuestro... Entabla un cui-
modo eologio con Juan Pablo. Este le explica
como entraron en la casa, como fue cogido
de Manegro, Surpin y D. Guillen hablan en
otro grupo

~~Maneg~~ Consolando á Irene que llora Vaya, mu-
jer, no llores. Conformate con tu suerte.
El padre ha determinado casarte con
el mayorazgo de Valterra... Pero yo
intentaré...

Rosaura *A Irene* Sobrecilla, sosiegate... Godina
quien sabe si...

Doña Teresa *Aparte a Laura* ¿Que me dices de esa his-
toria de Reginaldo?

Laura *Aparte a Doña Teresa* Parece que no sabe-
mos toda la verdad.

Doña Teresa Lo mismo pienso yo. Pudo este venir
como aliado del otro; pero al propio tiem-
po, algún fin particularmente suyo traxera

Laura *Con grande asplucium, aparte, observando a la*
se abelanta hacia T. Pablo y habla
Marquesa, que termina de hablar con T. Pablo

¡Oh, Dios mio, que sospecha!...

La Marquesa *volviendo junto a Laura,*
Eh, vana, despues de lo que hemos oido, la
indulgencia se impone.

Laura *Severa* Me sorprende que hables asi.
En indulgencia revela un juicio muy
ligero

La Marquesa ¿Pero no está bien claro?

Laura *R. A. T. Pablo* Dime tu ¿cómo es que te
expusiste a peligro tan grande por el inte-
rés amoroso de un amigo? Aceptando como
verdadero lo que cuentan de Irene y Regi-

naldo, queda la presunción de que además
te han traído a mi casa otros móviles, otro
sentimiento - - -

J. Pablo ¿Otro sentimiento, a más de la amistad?

Si señora, y bien claramente lo he mani-
festado. (23) Plas 172.

Money *Vivamente* - El odio, señora, el menosprecio
de mi autoridad.

Furpin Su objeto, más que favorecer al amigo,
ha sido asestar al enemigo un golpe mor-
tal, hiriéndole en su honra - - -

Money En mi error de padre amoroso.

honra Le detestan porque es la ley, el orden, la
puntualidad - - -

J. Pablo No he de contradecir a Vuestra Grande-
za diciéndole que las causas del aborreci-
miento son otras - - -

Money *Jurisco* ¡Y oímos esto!

Guiller *Con afectación, haciendo hipocritamente la cau-
sa de Monseño* Según este pícaro, tu admi-
nistrador es la injusticia, la doblez, la ra-
pacidad - - - ¡Ridículas calumnias!

39 J. Pablo. Solo digo a la señora que todos los aborrecimientos, todas las antipatías de sus vasallos se condensan en una sola persona, en un solo corazón.

Señora En ti.

J. Pablo Si señora... y que allí donde se manifiesta la mano vengadora de los oprimidos, de los despojados, de tanta y tanta víctima, allí está también la mano atrevida del caballero salvaje.

Money *Descompuesto* Y aun vacila nuestra Grandesa en castigar a este desalmado, insolente, anate del país...

Señora *Con autoridad* No vacilo, no. Sea el castigo ejemplar y pronto,

La Marq Viva lo que haces...

Don Fernan Clemencia.

Señora No hay clemencia.

Money Se favoregerá la causa, y substanciados todos los cargos, se le aplicará la mayor pena

Señora Si, si... Shoreadle.

la Mang. Por Dios, haura...

Vallejo *A los guardias* asegúradle bien.

Money *A la cárcel, a la cárcel pronto.*

la Mang. *Volviéndome rápidamente* ¿*A la cárcel* decís?

Money Naturalmente.

Gurpin Necesitamos tenerle bien seguro.

la Mang. Sois unos rícos y por vuestro desuido y vuestra improvisación, la justicia es letra muerta en mis estados.

Money ¡Señora!

Gurpin ¡Señora!

Los dos

Simultáneamente

la Mang. ¿Pero no sabéis mejor que yo que la cárcel de mi corrección es de tal modo insegura que de ella se escapan todos los criminales?

Gurpin Se doblarían las guardias

Money. Se reformarían las rejas

Gurpin Yo respondo----

la Mang. Vos, señor Gurpin, sólo podéis responder de la incapacidad, del absoluto desorden de la justicia.

40 R. Guillen *Aprobando* Y ello es bien claro *A. J. Pa-
blo.* Ni tu: ¿cuantas veces te has escapado
de la cárcel de Ruydian?

J. Pablo *Infinitas* veces.

donna ¿Lo veis? *A. Murego* Y á ti que eres la
misma prisionero ¿no se te ha ocurrido en-
cerrarle en la torre vieja de este mi castillo?

Señalando al fondo

Murego Cierto. En el aposento alto de la torre no
hay evasión posible.

Eurpini Ni aunque fuera pájaro.

donna No hay memoria de que hubiera prisionero
tan estrecho ninguno de los traidores guar-
dados en ella por los Condes de Ruydian.

Murego Es un sepulcro suspendido en los aires, sin
respiro ni salida por parte alguna.

R. Guillen Las rosetas por donde no cabe una ma-
no miran desconsoladas al cielo y á los
profundos abismos.

J. Pablo *Fatigado* Llévame pronto á ese sepul-
cro del Cielo.

Murego Llévadle... Voy tambien. Lo guardaré

las llaves. Los guardas rodean a *S. Pablo*
Empin. Allí estaba el reo hasta que le sorquemos
para consumar la sentencia.

La Mang. So veis caballero salvaje y diabólico co-
mo se castigan nuestros desamparados. Odiais
tambien a nuestra señora?

S. Pablo No. Bendigo la mano que me hiere.
A Laura desde lejos Al morir, pediré a
Dios que dé a vuestra Graciana dias
largos y felices.

Laura Con profunda tristeza, disponiendose a salir
No me los daría. Dios me ha dejado de
su mano, y a muerte me condena, como
yo te condeno a ti - - - Pero mi muerte
es peor que la tuya, porque tu has vivido
y yo - - - ¡ay! yo no sé lo que es vida.

Monje A los guardas Llevadle ya.

R. Guillen Aparte, mirando a *S. Pablo* que tambien le
mira Es hombre salvado. La seviciandumbre
que ha presenciado el juicio, va saliendo por la
puerta grande de la derecha. Ponense en mo-
vimiento hacia el fondo los que conducen a *S.*

Pablo

Maneg. Esperad a' que salga la señora. ~~Retimene~~ ^{Ja}
~~de la criada~~ ^{Tereia pone}
~~las dueñas~~ ^{por el obrigo} a' Laura. Asistela
 tambien sus doncellas. Irene sin dejar de llorar
 la mang sosteniendola. Vanos... Dormirás ahora?
 ¿Eres niño?

Laura B: esperaré el alba en mi ventana, le-
 yendo en las estrellas.

D. Teresa Andiendo a' sostenerla por el otro lado, ¿Es-
 tás bien, niña querida?

Laura Si, me siento muy bien. Sultase de las
 que la sostienen; ¿Puedo? Puedo andar
 sola. El interesante juicio me ha reani-
 mado...

Guillen; Feliz noche de San Juan! Pasa al la-
 do de S. Pablo

Laura Respirando fuerte Ha entrado en mi por los
 ojos, por el oido, por el aliento mucha vida,
 mucha vida. Como la ueltra para dirigirse
 con su séquito a' la puerta grande derecha. Los
 del otro grupo se inclinan respetivamente

Guipin Inclinaudose como los demas curiales La

justicia es salud y gran sereno
J. Pablo Guzman y reo. Y el reo... tambien el reo.
donna con reverencia de gran ceremonia, asistida
por su gente Justicia y reo... Buenas
noches.

Segun

Fin del acto 1º

medida exacta

32 hojas a Guzman

Jullou y Cotroneo
238

Decoracion del acto II

(39)

Jardin ante el palacio de Ruydiaz: la fachada de este, ^{grande} a la de irregular, ~~apuras al fondo: una de id, alq, a extendida~~ ^{en su} ~~recta~~ ^{irregular} con ~~puerta y ventanas bajas practicables.~~

El jardin, del mas puro y mas apertado estilo Le Potre, se ^{en sus primeros terminos} compone de setos o tailles recortados, en dos tamanos: el de ciprés, de altura como de dos metros, y el de boj, de medio metro formando parterre, en cuyos compartimientos crecen arbustos y plantas diversas.

Los muros de verde ciprés, cortado con esmero, forman un laberinto cuya entrada está a la ^{derecha} ~~izquierda~~, primer termino, frente al espectador. A la ^{irregular} ~~derecha~~ otro pabellon de ciprés ofrece hueco y entrada semejantes al de la ^{izquierda} ~~izquierda~~. Muchos pabellones, abiertos por arriba, figuran en la representacion de la Pastorela la cueva de Minerva y la gruta de Liriope. El muro, seto o tailles debe ser de la altura conveniente para que las señoras que están dentro puedan asomarse, subidas a una silla, mostrando el busto.

En cada uno de estos dos pabellones de arquitectura jardinera, un banco angular, de piedra, componiendo la decoracion, el cual será practicable, por lo que un actor, subido en él pueda mirar al interior de los pabellones, desprovistos de techo.

En el fondo ^{arcos} un ~~gran arco~~ del mismo ciprés recortado; y ~~dentro de él una estatua o grupo de mármol.~~ A derecha é ~~grupos~~ ^{grupos} artificios jardone y grupos de escultura.

El fondo derecha, ofrece paso franco para la izquierda de este foralto, ~~paso franco para el servicio del~~
~~toda, las salidas y entradas del parque y jardín.~~
~~laberinto y para todas las salidas del jardín.~~

El fondo izquierda, ~~conduce a las~~ entradas
en la primera caja ~~junto a la~~ calabana de Al-
del palacio.

~~camino~~ ~~paso franco~~ ~~al exterior~~ ~~del parque,~~ ~~y~~ ~~paso~~
~~también~~ ~~por~~ ~~entre~~ ~~las~~ ~~callejuelas~~ ~~del~~ ~~laberinto.~~

En todas las cajas y en el fondo, corpulentos árboles extienden por lo alto sus ramas cubriendo toda la escena. Por entre el follaje se filtra la viva luz de un día sereno de Junio. Gran proporción de flores en plantas bajas, arbustos y enredaderas.

Una o dos sillas vistosas, ligeras, para el servicio de la escena.

Acto 2º

Devarium (40)

Escena primera

D^a Teresa, Rosaura y Calixto que ^{vienen} ~~salen~~ del palacio, ^{trayendo} llevando objetos de tocador, espejo, mera ^{to} y ropas de la Duquesa: Don Guillen y Lainer hablando en el fondo.

D^a Teresa Señalando el pabellon de la ^{dcha} ~~izquierda~~ Porredlo todo ahí, en esa vistosa entrada del laberinto, que serva la cabana de Kleimma. Hoy quiere la señora que hagamos ensayo general de la Pastorela, y serva en el propio escenario de este jardín para que la imitacion de la Naturaleza resulte perfectisima.

Calixto orgullo Y representamos con trajes.

D^a Teresa. Así lo dispuso Laura, y yo como autora lo apruebo. Tendremos tus dos poesias, el verso sonoro y la elegante ropa.

Rosaura. Extraño capricho de la señora!

Calixto. Mania de lujo....!

Rosaura. Presuncion.... Mas no entiendo....

D^a Teresa ambicion Yo si...; Sabéis por que quiere la señora engalanarse?

Rosaura. Aver? Aproximarse los dios con gran unionidad.

Calixto. Aver?

D^a Teresa riach. Probabiliones: no puedo decirlo.

Rosaura Apartando ropas. Esto es de mi señora. ¿A donde va lo de la señora Marquesa?

D^a Teresa Señalando al pabellon de la ~~derecha~~ dcha Allí: que aquella

es la supuesta gruta de la ninfa Liriope. Tiene que-
de salir vestida del palacio, o vestirse aquí con Lau-
ra.

Rosauro Quiere la señora que en sus cabanas o cuevas se vis-
tan las pastoras. Todo ha de hacerse lo mismito
que en el Frajinon...

D^{ca} Teresa Frajinon, mujer. Habla con firmeza.

Calisto Que vuelve de llevar ropas al otro lado Que es al modo
de una aldea de juguete para los señores Reyes de
Francia.

D^{ca} Teresa Despachad pronto. ¿Tu Calisto, ¿sabes ya tu papel?

Calisto Como las propias rosas. Verá su merced Recitando
de carretilla "Evidianme los mortales - de tu amor
la inmensa dicha - ¡Oh, Clori!..."

D^{ca} Teresa Mas calor, hijo. Considera que estás locamente ena-
morado de la zagala Clori. Al nombrarla, de-
bes hacerlo con cierto éxtasis, como si estuvieras
comiendo una cosa muy dulce.

Calisto Con arrobamiento ¡Oh, Clori!...

Larrier Anunciando con D. Guillen. Según eso, señor, a los comi-
sionados de Penalba les digo secretando

D. Guill - Que nos reuniremos esta tarde, y quedaremos de acuerdo.

Larrier - ¿Punto de reunión? Ello ha de ser con gran sigilo.

D. Guill. - Déjame que lo piense. Reflexiona. En la Alquería... No,
no, en el Monte. Nos haremos los encontrados...

3 Lainer. ~~El mismo~~. Como si fuéramos de cada... Bien.

(41)

D^a Teresa. ¿Ese papel. Lainer, se domina ya?

Lainer. *Mostrando el papel* Mascándulo estoy. Pero a'pe' que es durillo

D^a Teresa. Buena es tu boca, que mis versos blandos son como la mantera

Quillen. Lo hará muy bien. Hace poco me dijo el monólogo...

D^a Teresa. Aprovecha, hijo, el rato que queda...

Quillen. Anda, vete a estudiar.

Lainer. Estudiaré en la noxia, que aquel llover de los caujilones, con golpe de música ó verso, parece que ayuda ja... ja... *Vase por el fondo*

Escena II

Los mismos: Foribia mujer de gran corpulencia, presenciosa, vestida de aldeana

Foribia. *Presurosa, por el fondo, ^{derecha} con dos cántaros de leche* Aparten... hagan lugar.

Calixto. Ven aquí, cuerpo del cielo

D^a Teresa. Tova, gracias a Dios.

Rosaura. Vaya unas horas de traer la leche...

Foribia. *A D^a Teresa* Muerrama, perdone... yo sola orde-

vando - - -

Calixto Dame acá, que es tarde. Le quita los cocharrros y
entra en el Palacio 5112

Fonibia ¿Y mi ángel se ha levantado?

Rosauro Si; y espera su desayuno *10. Guillen lo lleva aparte
reguebrándola*

D^a Teresa A Fonibia Despertóse al amanecer, y con cua-
tro horitas de sueño tranquilo se nos ha desper-
tado muy alegre.

Fonibia ¡Cuerpo de San Anton! El alegría es la
melecina mejor. ¡Pobre ternera de mi alma!
Oviéla á estos pechos, y con mi salud sacarla
hube de la muerte. . . .; Que no pudiera ogaño
enviarla otra vez, y darle toda esta enjundia
que me sobra!

D^a Teresa Ah, si pudieras! . . .; Pobre uina! Tu y yo
somos las personas á quien mas ama: á ti
por que le diste el néctar de la vida material: á
mi, por que le di la leche del conocimiento instructi-
vo, de que se nutre el intelecto. D

~~Fonibia ¿Y porque no viene hoy á mi alqueria?~~

~~D^a Teresa Porque hoy enajenamos la pastorela.~~

4 Foribia ¿Esa pavánula, trovada por su merced? ¿Jo...
jo...; Bramala vos, si creéis que la niña se
cura comediando.---

Doña Severa Es grande alivio esclavizar el pensamiento,
apartandolos del meditar continuo en los acha-
ques. Reparando en las galanterias de D. Guillen, Se-

Extremera-Julian 384

ro, don Guillen, deje en paz á la doncella...

(28) Foribia Ca, voy á ver á mi angel. Dirigese al Palacio ^{por la izquierda}
Detienela Monegro que sale á paruto

Rosauro; Está mas empalagoso.---

D. Guillen; ¿Tu mas ígria.---! Kuelve Rosauro á su faena

D. Guillen y Doña Severa hablan de la Pastorela

Escena III

Don Guillen = Doña Severa = Rosauro =
Foribia = Monegro.

Monegro Aparte á Foribia, ^{á la izquierda} en la puerta del palacio La
señora no va hoy á la alqueria

Foribia ¿Turesa merced?

Monegro Tampoco. Pengo que visitar al mayoralgo
de Valterra

Foribia Ah! Me han dicho.---; Casais á Greita?
siguen en voz baja

Don Guillen *A D^o Fereza* A todo atendeis, autora ilustrre.
Pero todavia no me habeis dicho como he
de vestirme yo, intérprete del Sileno.

D^o Fereza Pues se encontrará en la trastera un lindo
casquete con cuernos de ganado cabrío, que se
puso el señor Monyqués de Torpe en la fun-
cion de Semele Burlada, que dimos aqui,
treinta años ha.

Don Guillen *Indignado* Yo me pondré todo lo que enuen-
tre, menos ese tocado de cornamenta.

D^o Fereza Os advierto que es dorada.

Don Guillen Dorada?... Ni aunque sea de oro puro
con diamantes.

Money. *A parte a Coribia* Te encargo que observes
bien a la gente que vaya hoy por la alque-
ria. De fijo no faltará este bergante de
don Guillen

Coribia Ová: que allí tiene uno de sus favoritos
de bebida.

Money. Fijate en lo que hablen. --- Vigílanse tam-
bien a las brujas

Coribia Bueno, señor. *Entra en el palacio*

Escena IV.

Don Guillen = Doña Teresa = Monegro =

Rosaura = despues Carloto

Moneg. ~~A D. Guillen y a D^a Teresa.~~ No me casaré de
recomendaros que dispengeis todo este tra-
jín de la Pastorela del modo mas confor-
me al gusto de la Señora ---

D^a Teresa Si; que no hay farmaceutica para su
pobre alma como los esparcimientos que
disipan la tristesa

D Guillen Ciertísimo.

Moneg. Así nos lo ha dicho el médico. Ya
~~D^a Teresa Ayreando que si Larva hubiera nacido~~
~~pastora, ya la tendríamos curada del~~
~~morbo hepático y raquideo.~~

Moneg. Sea que no puede ser sagala, invite en lo
posible la descansada y solvosa vida pas-
toril, al aire libre. Creo yo que con esqui-
sitos cuidados, podremos alargar sus
días, y hacerlos menos tristes. Examinando la parte del jardín que ha de ser ordinaria De modo

D Guillen Encarga el doctor que no se la entrea-
rie en cosa razonable.

Murray Pero que se la eviten las fuertes emociones.

H. Quillen Los naturales quisio decir, que las emociones poéticas y declamatorias, mas favorecidas que daño han de causarle.

Murray Con todo, bueno será que no tome muy á pecho el discurso dramático. . . Si me lo permitís donña Teresa, os diré que la Pastorela me parece demasiado sensible.

10^a Teresa Cuando decidí componerla, hube de acordarme á la idea de Larva, que me encargó que su papel fuese muy triste.

10^a Ferial Es su mania: papel muy triste.

10^a Teresa Yo aun me pedia que acabara en muerte expirando Alcimma, por soponcio natural ó languidez mortuoria, en brazos de Fesimandro. Pero yo no quise transigir en esto y al fin concluyo casándolos.

Murray Bien: así es mejor Examinando el jardín que ha de ser escenario; De modo que aquí . . . ?

H. Quillen Esta es la cabana de Alcimma: aquella la gruta de Liviopé . . . y al fondo . . . se divisa el templo de Venus Contunna explicándole

6 1^{ra} Señora *A Rosaura*: Y Laura se habrá desayunado ya? El tiempo urela. Vete a ver... (44)

Calixto *En la puerta del palacio*. La señora Marquesa quiere que su merced vea los figurines, y escoja el peinado...

1^{ra} Señora Ah! ya no me acordaba... Tengo que estar en todo... Vamos. *Vanse los tres por el palacio*

Escena V

Don Guillen: Moregro.

Moregro *Con malicia* Por de contado sabéis ya nuestro papel a maravilla.

Don Guillen Ahn estoy algo inseguro.

Moregro ¡Inseguro un histrion tan perfecto!

Don Guillen Tengo buena memoria, cierta facilidad para expresar los afectos...

Moregro *Con intencion* Ya lo sé: ya lo he visto: ya he podido enterarme de vuestra maestria.

Don Guillen Maestro vos... ¿Quien es iguala, magnifico señor de Moregro, en representar papeles de autoridad, opulencia y poderio?

Moregro. Fereis razon... Maestro soy, aunque no en histrionismo. Obligado por mi cargo a imponer

la ley, si vivir entre la feroz brega de encon-
~~trados intereses, de ambiciones y apetitos,~~
puedo ver y apreciar mejor que nadie la
maldad de los hombres, sentir el acceso cons-
tante de la deslealtad y la traicion. Esa es
mi ciencia.

R. Guillen *Severo* ¿ Traicion decis?

Money. En las alturas y en las profundidades de
mi gobierno he aprendido a ver bajo las ca-
setas de amigos, caras de desleales.

R. Guillen *Vivamente, con dignidad* ¿ Lo decis por mi?
Hablad claro, y responderé como debo.

Money *Conteniendose* Basta por hoy. Sea lo que fue-
re ha de saber el señor don Guillen que mis
descubrimientos no me quitan el sueño. ~~Stu~~
~~te los intrigas de caballeros mas o menos~~
~~histriones, no me siento yo mortificado, ni~~
~~ello ha de alterar lo mas minimo mi modo~~
~~de proceder.~~ Y aqui me teneis cada dia mas
severo, mas escrupuloso, exigiendo a paleteos
y nobles sumision incondicional, disciplina,
obediencia. *Con gesto de altanero despotismo* Oidlo

y entendido el señor don Guillen de Berlanga.
Vase por el foro derecha.

R. Guillen Oigo y entiendo señor don Sobervio, señor don Hipócrita y señor don Fátuo. ¿Quién mas traidor que tu? ¿quien mas refinado comediante? ... Estatua de barro, tu caerás en tierra, o ya no hay vergüenza en el mundo.

Escena VI

Don Guillen = Rosaura = Laura = Irene = Foribia =

Rosaura Irene unos objetos de tocador. Ve al entrar las gestiones de R. Guillen y se ve. ¡Ay, señor Sileno, que poseído está de su papel!

R. Guillen ¡Oh, divina Rosaura! ... estaba implorando a los Dioses inmortales ... para que te hayan piadosa.

Rosaura Piadosa soy.

R. Guillen Pero no murmuro, que muero por tus hechizos. ... *Intentando abrazarla*

Rosaura Suéltame, señor ... ~~Mire que disimule, que~~

~~R. Guillen Para ti encargué a Madrid un joyel de diamantes y rubies ... Para ti ...~~

~~Rosaura Disimule señor, que ya vienen ... Sale del foro~~

Trayendo a Laura almorada.
Lacio Foribia, ~~casagando en brazos a Laura~~: detras

Greve que trae los cacharrros de leche vacios
LauraRIENDO con infantil goro. Já, já, já... Fova
nia... Parece que no pasan años...

Foribia Y que todavia eres mi adorada becerrita.
~~do de~~ ^{viene al} ~~deja en el banco~~ próximo al pabellon de la
~~iglesia~~. ^{decha} Aquí te pongo.

Laura ~~horra~~ de verse al aire libre. ¡Oh, alegria de la
mañana, oh hermosura de la vegetacion,
tibia de ambiente, armonia de pájaros!
... Naturaleza, a ti me encomiendo. Salva
me, déjame vivir.

Greve Foma tus cacharrros. Se los dá a Foribia

Laura Contemplando desde la puerta la que figura su
cabana. Oh, mi linda cabana. Viva, Fova,
niva.

Foribia ¿Para el comienzo de Pastores? No tro
cava yo por esto mi alqueria. Sol mio, vé
paronto allá

Laura Si: otro dia.

Foribia Te havtarás de beber rica leche: dormirás
tu siestecita en el establo, y luego retornarás con

el ternero y los cabritillos.

Larva *Con infantil goro. Si, si.*

Fonilia *Fijándose en los objetos de tocador, ropas &c.*
¡Ay, ay, que pavimentos! ¡Y te pondrás todo eso?

Larva *Si que si.*

Fonilia *¿Estarás tan mujada como aquellas princesas pintadas en tu comedor... que parastorean borregos blancos como la nieve.*

Larva *¡Saboteando y dando brinquetes.* *Si que si.*
Otro día me verás.

Fonilia *Si que vendré. Adios mi gloria. La beso.*

Larva *¡Preocúpala.* *Este para ti: este para el ternero.*

Fonilia *Mi reina salada, adios. Otro beso.*

Larva *Otro.*

Fonilia *Ea no mas. ¡Hála que es tarde! Vase por el foro izquierda. Otra.*

Larva *A D. Guillen que está reparando su papel. Por Dios, tio, envíame á Lainer y á Calisto. Repáreles los papeles.*

D. Guillen *Es verdad. No hay que desentendarse Vase por el foro*
izquierda

Laura ¿Y mi prima? ¿Sale ó no sale?

Rosaura Allí está con doña Teresa revisando figurines y escogiendo adornos.

Laura Por Dios, que no se entretengan. Es media mañana.

Rosaura Voy----- *Vase corriendo por el proscenio*

Escena VII

Laura: *Grene.* Laura se sienta en una silla baja ^{*ante a la puerta de la quinta.*}

Grene procede a peinarse.

Laura Para que todo sea en perfecta confianza con la naturaleza me peino en un rayo de sol.

Grene Como las gitanas.

Laura Y como las diosas. mujer, ¿Cuanto mas bello es esto que las tapicerías de Gobelinos ó de Santa Bárbara!

Grene ¿Y á este techo de ramaje fresco ¿que artesonado se le comparara?

Laura *Continuando un saluquio interrumpido.* Bueno: sigamos. Pues te decía que ya no puedo hacer nada por ti. Tu padre no cede: ha decidido casarte con el mayorazguito de

9

Valterva, que, segun dicen, es un paquetin
cargado de espaldas, sin duda por el peso
de las talegas

Yrene Con ellas se ahogue ---

Laura Resignate, mujer --- Haz el gusto a tu pa-
dre --- ~~Dime la verdad -- ¿amas de veras~~
~~a ese Reginaldo?~~

Yrene ~~Ya le conté a la señora~~ --- *Suspirando,* ¡Ay
de mi triste!

Laura ¡Pobrecilla! Llévalo con paciencia --; ¿
que chasco nos dió a todos anoche Juan
Pablo!... Creimos que era tu novio *Amoroso*

*Yrene a formar con el pelo de Laura y los corres-
pondientes añadidos un elegante peinado*

Yrene ¿Ponemos peinado a la herisson para ser-
brevo?

Laura Si: es el que usan las damas del Frisaron
en las representaciones pastoriles.

Yrene *Armando el peinado.* Orea la señora como el
Evangelio lo que Cierpuegos dijo de Reginaldo
y de mi --- *le dió un espejo.* Y en cuanto a
él, en cuanto a Juan Pablo ---

Laura *Cumplacida mirándose* Oh, muy bien... Ahora, pon la cinta bandeau d'amour, de izquierda a derecha... Sigue lo que estabas diciendo... que Juan Pablo...

Graci *Se rodillas ante Laura para colocar la cinta.* Que Juan Pablo, arriesgándose a entrar en el castillo por cuenta de Reginaldo, venia también con algun negocio suyo... Ahora... el joyel...

Laura *Forza, otra vez pones delante de mi la idea de que mi prima...* El joyel mas arriba... ahí...

Graci *Osea la Señora que Juan Pablo es ambicioso en amores...* Yo no lo invento: lo dice la fama de sus conquistas. ~~Al sujetar el joyel de diamantes sin querer, pinchó a su señora con un alfiler.~~

~~Laura ¡ Ah envenada!... me has clavado...~~

~~Graci Perdona la señora... Me distraje...~~

~~Laura ¡ Oh que estas loca, ¡ ay, ay! Me has hecho un daño...~~

~~Graci Ya, ya pasó.~~

Laura *¿ Sabes que me atormenta lo indesible...?*

10 Irene ¿Que?

Laura Era idea... el suponer que mi prima... Es por el decoro de la familia... Por lo demás ¿que puede importarme? ¿Y has dicho que el caballero salvaje es afortunado en amores?

Irene Acabado el peinado, empolvó el pelo por el procedimiento usual en la época. Vaya; ha tenido mil aventuras

Laura Con mujeres... pero lo que es con damas...
Dime ¿conocias tu a Juan Pablo?

Irene Una tarde, en la fiesta de Brilueriga, le vi representar en una función que dieron allí.
¡Ay que función, y que galanamente la parlaba el hombre! No me acuerdo del título. Era cosa del Ceo. Procede a pintarse las mejillas con una muñequilla.

Laura Ceo y Naviso, tal vez.

Irene Eso. Y Juan Pablo hacia el Don Naviso.

Laura Mirándose al espejo; ¡Ay, no me irveboles tanto! Parece que me pongo colorada, que me avergüenzo.....

Irene Empleando otra muñeca, limpia. Bajaré un

paquito....

Laura ¿Dices que representaba bien?

Yrene Anda, anda. Por Reginaldo sé que no hay otro más entendido en églogas y pastorales.

Y sabe de memoria versos preciosísimos de Autos y Comedias. Oyéndole aquella tarde no teníamos manos para aplaudirle. *Preparándose a ponerle lunares.*

Laura Bien se le conoce que es listo... y también poeta... Shiva, no me llenes la cara de lunares. Ponme uno solo, uno y chiquito; pero que esté colocado con mucha gracia.

Yrene *Poniendo el lunar.* Uno solo... Pues si la señora quiere...

Laura *Mirándose.* Está bien: te has lucido.

Yrene ... Si la señora quiere convencerse, mande que le pongan en libertad....

Laura. *Apuntando a la boca.* En libertad! *Con espontánea vivacidad descubriendo su pensamiento.* ¡Tonta, que cosas tienes!

Yrene. *Impresionada.* Dávid la última mano al peinado. Y que venga a representar con nosotros sustituyendo a Daisy, que recita como un ceporro.

Laura. *Piensa.* Pues si que tendría gracia.
Yrene. no se quedará por aminorar, cuando ^{origa} ~~mirar~~ declamar a la señora, cuando sea los malos trajes....

Laura. con vivo interés. Dime la verdad. ¿Crees tú que estará bien?

Yrene Oh, admirable, divina!

Laura sonriendo. Si? con fingida aversión. Pero no podrá verter... He dispuesto castigarle severamente.

Erre Se le castiga despues del ensayo. Quando represente, parede la señora observarle paroxismo á la Señora Margarita, y ver si en efecto...
 Laura; ~~Oh, la picara idea!~~ ¿Cómo he de tener yo valor, quitada de mí para una prueba semejante? Levantase. Erre entra en el pabellon para traer cosas. ¡Oh, Dios mio, que turbacion! La curiosidad me quema, el temor me abrasa... ¡Oh, triste destino! Lleva.

Erre Volviendo á su lado. ¿Que tiene la señora?

Laura Pasa... cosas tristesas mias, que yo sola entiendo. Privada de los gozes de la vida real, procuro alegrarme con la fingida y mentirosa... Pero; ¡ay! ni en la realidad ni en la ficcion quiere Dios que un pobre alma tenga paz... Me cambiaria por ti ¿que digo por ti? por la ultima de mis eviadas, por cualquiera pastora de eras que andan descalzas y comen un mendrugo de pan, ablandado en el agua de los arroyos.

Erre Buena de sus males, nada tiene la señora

que sentir; Que le importa de nada ni de nadie?

Laura *Señalandose.* Bien varon. Nada me importa.
... Proseuemos divertimos ... nunca pensar,
siempre veiv...

Escena VIII

Laura: Grese: Monegro: Turpin por el foro.

Laura *Con formalidad algo triste.* Adelante ancianos de la Arcadia. Perdonaad a esta pastorcilla que os recibe en la puerta de su cabana humilde.

Turpin Bien a Vuecencia las manos, celebrando uerla tan gorosa.

Monreg Es cuanto podemos desear.

Laura Señor sacerdote de Ferris, desde que me he metido en estos trotes vistios, y arudo con mis ovejas de pradera en collado, y de otro en monte, lo paro muy bien. Sentaos en esos troncos. *Les señala el banco de piedra.* y decidme a que debo el honor de uestra visita

Monreg *Tabe la que*
Ha en la uenia de la señora, marcho a Valterra ...

12. Grene *Aparte.* ¿Será me valga!
Laura ^{Bien} ~~¿Por qué? Tanto favor tienes de visitar~~
~~al mayorazgo?~~

Money *Severo, mirando á Grene.* De hoy no pasa
que dejemos arreglado un asunto...

Laura Ya...

Money El amigo Turpin viene á decirnos algo
referente al prisionero....

Turpin Hemos arreglado la cárcel tapando huecos
y reformando rejas. Está ahora que da gusto.
... Será conveniente que nos llevemos á
San Pablo.

Laura ¿No estará más seguro en la torre?

Money Pero es prision demasiado estrecha, tenebrosa...

Laura Disponte tu. Yo no deseo más que ayudar
á la justicia

Turpin ¿Me lo llevo?

Money Opino que sí. Pero la traslación me impone
cuidado. Esperad á mi regreso. *A Laura.* ¿No
os parece bien?

Laura Oh, muy bien.

Turpin En tanto, yo le tomaré declaración. Hemos

descubierta esta mañana nuevos exámenes...

Lauva ¿ Mas exámenes? ¡ Que horror!

Escena IX

Los mismos = La Marquesa = Doña Teresa
^{su izquierda}
por el ~~partido~~ disputando. Doña Teresa trae figurines,
la Marquesa su papel de la Pastorela.

La Marq. No, no; digo que no.

Doña Teresa Tened presente señora que no sois pastora;
sois ninfa.

La Marq. Soy Liriope, ninfa Occiánide, y por coque-
tear con Céfiro revoloteo día y noche en bos-
ques y praderas... Pues quiere esta seño-
ra que me vista yo de tonete hasta aquí,
boreguies... ¿ y en la cabeza que?

Doña Teresa Un divoso morrion formado con rosas
y plumas

La Marq. ¡ Magnífico adorno!

Doña Teresa Pues hija es el traje de ninfa, propia-
mente de ninfa, según el uso elegante...

Money *Zumbun*. De ritual.

La Marq. No, no; yo he visto en Versalles representa-
ciones de comedias pastoriles y mitológi-

cas. Usaban, si, tonete las ninfas que eran parte de mímica o danza. Pero las donnas que hacian papel declamado en prosa o verso, vestian traje real de tragedia; y si eran diosas, llevaban por emblema de divinidad unas alitas de gasa engomada, puestas asi...

Laura Estas en lo cierto. *A Irene.* Traele el vestido de diosa, ^{rosa} ~~rosa~~ y plata.

D^a Teresa Sea como gustéis. *A Irene.* Trae las alas, que tambien las hay. *Vase Irene.* *En la Marguessa* frunto a Laura. Esta le habla de que tratan de llevar a S. Pablo a la cárcel.

(36) Escena X

Ayala Los mismos: Don Guillen: despues Chacon

D. Guillen Viene del palacio vestido con jubon de piel de tigre cabron amarillo de seda, medias del mismo color. En la mano trae pañuelos. *Ca;* que tal me va esta vestimenta?

La Marg. Oh, amigo Sileno, muy bien.

Laura ¡Que guapo, tio!

D^a Teresa Con dudosa propiedad.

Furpin Le faltan los pañuelos.

Money Y el jarro de vino, que es el atributo....

Duillen En la escena de las bodas; caminito del templo de Venus, tengo que brindar con vino de Cerynia.

Money *Aparte a Furpin.* Se emborrachará en griego tan fácilmente como en castellano.
Pasa D. Duillen a la derecha de D^a Teresa que trata de adornarle con pañuelos. El se opone.

Furpin *A Laura.* Al fin decidimos...

Laura Que permanezca en la torre.

Money Hasta que yo vuelva... Si me dais licencia....

Laura ¿Ya?

Chacón *Por el foro derecha.* Señor, la jaca está pronta.

Money *Besando la mano a Laura.* Señora...
Despidese de los demás con ademanes urbanos.
Habla aparte con Chacón.

Chacón Las llaves de la torre las doy al Señor
~~Furpin.~~

14 Monegy. Si... No pierdas de vista á esta gente. (52)
Date unas vueltas por aquí de rato en rato.
Y si ves que las señoras disponen algo que
no te parezca bien, procura impedirlo. Yo
vuelvo pronto.

Quaeon Deseride, señor. Vase Monegro por el foro ^{dercha}
~~izquierda~~. Quaeon permanece un rato en la
puerta del palacio, observando. Despues se
retira.

Escena XI

Laura: La Marquesa: D^a Teresa: Tur-
pin: Don Guillen: Irene y Rosaura con
repos y adornos: despues Chacón

La Marq. ¿Yo donde me visto? ¿Qual es la quita
de Livioppe?

Rosaura Aquí, señora. Conducéla al pabellon de la
derecha y entran las dos en él.

D. Guillen Voy por Lirion.

Laura Reteniéndole. No, aguarda un momento.

Turpin Queriendo retirarse. Con vuestra licencia voy á
tomar declaracion al preso. Hablan aparte
Turpin y D. Guillen: este interroya.

Laura *Aparte a Irene.* Corre a ver si ha partido ya tu padre. *Vase Irene corriendo, por el foro.*

Guillermo *Cóterio;* ¡Que absurdo, que crueldad!... ¡Pero sois capax?... *A Laura.* Dice que si no confiesa los nuevos crímenes descubiertos hoy se le dará tormento

Laura Será preciso, si ----

Guillermo ¡Pero tu permites ---?

Irene *Vuelve corriendo. Aparte a Laura.* Se ha ido. --- *Se está lejos.*

Laura Pues sabed señor Convejidor, señor tío, que noto en mí una cosa extraña ---

Los dos ¡Qué?

Laura He observado que la crueldad y el rigor me prueban muy bien. *Irene corre al pabellon de la derecha a enterar a la Marquesa de lo que trama Laura.*

Furpin ¡De modo que nuestra grandera aprueba el tormento?

Laura Si: pero no seáis vos el encargado de aplicarlo.

Furpin Pues...?

18 Laura El tormento se lo daremos - - - nosotras.
Gritando. Clara, ven, apóyame - - -

do María Se asoma con la falda interior de seda, sin
cuerpo, cubriéndose con un manto elegantísimo
de crespon. Ya me ha enterado ~~Gracia~~...
Estoy conforme. Para dar tormento ¿quien
como las mujeres - - - nosotras? *Viados de*
ambos sexos se asoman por ^{la} puerta y ventana
nas del palacio.

Wullen Nada mas razonable.

Furpin *Alamudísimo.* Señoras, no hay bromas con la
justicia?

Laura ¿Que no? Con suprema autoridad expresada
con dulzura conforme á su carácter. Al ins-
tante señor Corregidor Furpin, poned en
libertad á Juan Pablo, y ordenadle que
venga aqui.

Furpin *Con un nudo en la garganta.* Fuzgo el senti-
miento de manifestar á Vicerencia que no puede
ser.

Laura Pues yo os digo que - - - puede ser - - - y sería.

Chacón *Que ha escuchado desde la puerta, se acerca res-*

perpetuo, pero decidido a no cunpalacer a' la re-
nova. Humildemente digo a Vicencia que no
podemos. . . .

Laura Oalla tu! . . . ¿Quien te ha llamado?

Oracem Con perdón . . . yo . . . Pues . . . el señor don
Ornaso . . .

Ornallen Empujándole le mete en el palacio Fuera de
aquí, mentecato.

Laura *A Fernán.* Por segunda vez os ordeno que
ahora mismo franqueéis a Juan Pablo
la salida de la torre.

la Marg. Gritando en el interior de su pabellón Muy
bien, Laura, muy bien.

Laura Desfallecida del esfuerzo. Venid todos en mi
ayuda. *A Fernán.* Necesitamos al señor de
Cienfuegos para que nos haga el papel
de Fernando. . . .

Ornallen Ya veis que móvil tan inocente.

D^a Feveca Y que lo hará muy bien a' paquito que
estudie.

la Marg. Tomando por encima del seto cortado que
forma el pabellón, cubiertos los hombros con el

muerto. ¡Pero mujer, así toleras que ese fantasma te desobedezca? Lo lo arreglaría fácilmente. *Man 208*

(38) *Laura* ¿Cómo?

la Marq. Disponiendo que le mantearan ahora mismo. *A los criados que vivieran en la puerta del palacio; ¡Hola, coged al corregidor y manteadle...!*

Furpin *Indignado.* Manteárame a mí! al representante de la justicia!

Laura No permito señor *Furpin* que os burleis de mí más tiempo...

Furpin Cúmplase, señora, vuestro deseo, y entended que el corregidor *Furpin* declina toda responsabilidad. Voy a obederos. *Vase por el foro de vuelta.*

Laura *A D. Guillen.* ¡Fío, corred allá... no nos engañen...

D. Guillen No faltaría más. *Vase corriendo tras de Furpin*

la Marq. *Asomada en lo alto, abra los brazos desnudos.*
Bien, *Laura*, bravísimo!... ¡Vitor por la mujer valiente y generosa!

1.ª Teresa *Viva... vivaaa! Repiten la exclamación los criados*

Escena XII

Laura = la Marquesa = D^a Teresa = Irene
Rosaura = despues Calixto.

Irene *A Laura, notándola meditando y triste*
¿Porque tan triste ahora?

Laura ; ¡Ay! porque no he podido ver la cara
de Clavita cuando se comenzó de que dábamos
libertad á Oerfuegos.

Irene Pues yo la ví.

Laura *Con ansioso interés.* ¿Y que expresaba?...
Que leiste en sus ojos?

Irene Antes que hablaran sus ojos, habló su boca.

Laura Y te dijo...?

Irene Me dijo... así, con satisfacción que le sa-
lia del alma: "¡Cuanto me alegro! Laura
venecita."

Laura *Confusa.* ¿Que yo venecita!

Irene Y despues: "Como la quiero tanto, estoy
contentísima de verla vivir"

Laura Eso dijo...! Entra Calixto vestido de pastor
muy elegante. Trae una taza de caldo. Ire-
ne la recoge y la ofrece á Laura.

17 Irene Ahora este caldito.

Señora *Comandante gerosa*. Pues resucitemos: vivamos

D^{ca} Teresa *A Calisto*. Chiquillo, estás muy guapo.

Fu vestido es el mas propio.

Calisto *Bandone tono* Como dirigido por su merced. *Pórese á estudiar.*

Irene *Armando al fondo*. Ya está libre, señora.

Por allí viene con don Guillen.

Señora *Astutada*; ¡Ay!... *A vestimos*. Entra rápidamente

en la cabana. Llama. ¡Terecita! Entra

tambien Irene. Aparecen por el fondo J. Pablo y don Guillen hablando.

D^{ca} Teresa Voy. *A Calisto*. Repasa, repasa, hijo. Luego

hacerias para nosotros, refrescos y vino blanco. *Entra en la cabana.*

Escena XIII

Los mismos: Juan Pablo: Don Guillen
J. Pablo Bendita sea mil veces la deidad magnánima!... Quiero decirle... *Ignorando la situacion de los damos, dirigese al pabellon de la derecha*. Gran señora, creed que mi gratitud durará tanto como mi vida...

Señora *Astutada* por encima del cortado ciprés; Si es

aquí... tanto!... *Fesimandro: aquí estoy...*

D. Guillen ¡Eli hombre, *Calisto se retira al fondo estudiando*

J. Pablo Perdónadme señora no sabía... Mi gratitud será eterna. Nuestra grande alma es como el sol que todo lo ilumina.

Laura ¡Oh, que galán!... *No cautes victoria.*

Te he dado libertad por corto tiempo...

Y has de prometerme que no te escaparás... ¡Cuidado!

J. Pablo *No temas señora, que yo sea indigno de vuestra generosidad.*

Laura *Bien, Fesimandro. Dará una pasadita a tu papel.*

D. Guillen *Llevo a él al proscenio d'ya. Por eso me encargo.*

Laura *Sigo vistiendome. Desaparece. Para Rosaura del palcos de la derecha al de la izquierda.*

J. Pablo *Aparte con D. Guillen. Estoy en ascuas.*

D. Guillen *No temas. Lainer es de toda mi confianza.*

18 J. Pablo ¿ Respondéis de que el mensaje que lleva ^{los} ~~el~~ Foval será entregado puntualmente?

R. Guillen Respondo.

J. Pablo ¡ Mirad que se trata de una jugaveta que mortificará horriblemente al enemigo.

R. Guillen Mas le habrá salido la que le prepararon los vasallos de Ruydian, decididos a sacudir por medios violentos el yugo del despotismo monarquista.

J. Pablo Y que no se pararán en barras. ~~Los~~ ~~hoyos~~ están.

R. Guillen Pero aun no sabes que la Duquesa de Cardenera de Larva, favorece la insurrección.

J. Pablo ¿ Lo tenéis por cierto?

R. Guillen Como este es día.

J. Pablo Esa señora Duquesa ¿ no es la forzosa heredera de los estados de Ruydian?

R. Guillen Cierto... y detesta a Monreyro tanto como nosotros.

J. Pablo ¿ Y ofrece su apoyo a ^{los} vasallos descontentos?

R. Guillen Ofrece y da cuanto se necesite, dinero inclusive. ~~Ya la tienes en secreta confabulación... hoy~~

lo he sabido... con los de ~~Guadalba~~. Si al
J. Pablo los mas levantiscos
~~Guillen~~ Si al fin recobras tu libertad, como eres,
ayudarás...

J. Pablo No se creea enemigo. No pretenden los
de ~~Guadalba~~ mas que quitar un tirano
para poner otro.

Laura ~~Asomándose por lo alto del pabellon~~. Pero es-
tudiais de verdad, ó estais hablando de lo
que á nadie importa? ¿De que hablais?..

J. Pablo ~~Mostrando el papel~~. Si estudio....

Guillen Le entero del argumento.

Laura Bueno. Erontito algo. ~~Desaparece~~.

~~Guillen~~ ~~Continuando el elogio interrumpido~~ ~~Pensa-~~
~~rás lo que has dicho.~~

J. Pablo Bien pensado lo tengo. Sin la voluntad
expresa de la Señora no haré nada. Por
una orden suya, por un deseo bien mani-
fiesto, todas las andanzas, todos los riesgos
me parecerian pocos.

Laura ~~Asomándose á la puerta cubierto el seno con~~
~~el escapón~~. Señor don Guillen, señor cura-

lleva selvático y diabólico ...

J. Pablo ¿Qué?

D. Guillen ¿Qué manda la ninfa? } Simultáneamente
 la Marg. Me tienen aquí abandonadita. Hace un

siglo que fué Rosanna a la cabana de A-
 cinnia por un poco de follaje de adornos...

D. Guillen ¿Os sirve el pámpano? Dirigese a la gruta.

J. Pablo se pone a leer su papel. Cabrito ^{entra en el pa-}
 lacio.

la Marg. Sacando el braso. D. Acnelo. Rechazando a
 D. Guillen que quiere entrar adentro. Pero no
 entreis, no...

D. Guillen Seré vuestra doncella...

la Marg. Chillando. Atrás, caballero impúdico. Res-
 petad a una ninfa, que no ha concluido
 de vestirse. Sale Laura completamente ves-
 tida. Entras ella D.ª Fereza arreglándole los pliegues
 del vestido. Sale Rosanna y para al pabellon
 de la derecha. Detiéndola D. Guillen en la puerta,
 requiebriéndola.

J. Pablo Acercándose a Laura con respetuosa y galanteria
 Si antes saludé a Vuescencia agraciado, abo-
 ra la saludo deslumbrado.

Laura No adules. ~~llamando~~; Catisto! ~~Acude~~ ~~Catisto~~ ~~presuroso~~ ~~Esse~~ ~~para~~ ~~mi~~ ~~agua~~ ~~de~~ ~~limon~~,
~~para~~ ~~los~~ ~~dennis~~. ~~lieves~~. ~~Vase~~ ~~Catisto~~ ~~por~~ ~~el~~
~~patacio~~. ~~N.~~ ~~Guillen~~ ~~uego~~ ~~que~~ ~~ha~~ ~~entrado~~ ~~Ro-~~
~~saura~~ ~~en~~ ~~el~~ ~~patellon~~ ~~se~~ ~~sube~~ ~~al~~ ~~banco~~ ~~y~~
~~por~~ ~~encima~~ ~~del~~ ~~seto~~ ~~bromea~~ ~~con~~ ~~la~~ ~~Marque-~~
~~sa~~ ~~y~~ ~~con~~ ~~Rosaura~~.

~~19^a persona~~ ~~Por~~ ~~Laura~~. ¿Verdad, que está ~~pareciosa~~?

J. Pablo ~~Quiera~~ ~~humanos~~ ~~ojos~~ ~~vieron~~ ~~pastora~~ ~~tan~~
~~elegante~~.

Laura No te burles de mí. ~~Con~~ ~~tristesa~~. Bien
sé yo que en este ~~continuo~~ ~~de~~ ~~mi~~ ~~pobre~~
~~naturalera~~. ~~no~~ ~~hay~~ ~~arte~~ ~~que~~ ~~pueda~~ ~~bordar~~
~~la~~ ~~hermosura~~. ~~10^a persona~~ ~~entra~~ ~~en~~ ~~el~~ ~~patellon~~ ~~en~~
~~busca~~ ~~del~~ ~~sombrero~~ ~~y~~ ~~cayado~~.

J. Pablo ~~Ha~~ ~~bordar~~ ~~los~~ ~~ojos~~ ~~que~~ ~~os~~ ~~miran~~.

Laura ¡Funto! ~~te~~ ~~deslumbrava~~ ~~esta~~ ~~carne~~ ~~de~~ ~~trapo~~
~~con~~ ~~que~~ ~~visto~~ ~~mi~~ ~~pobre~~ ~~esqueleto~~ ~~Afligida~~; ~~Oh~~,
~~no~~ ~~valgo~~ ~~para~~ ~~nada~~. ~~no~~ ~~soy~~ ~~nadie~~ ~~Se~~ ~~sienta~~
~~desfalleida~~ ~~y~~ ~~sierra~~ ~~los~~ ~~ojos~~.

~~10^a persona~~ ~~que~~ ~~ha~~ ~~salido~~ ~~con~~ ~~el~~ ~~sombrero~~ ~~y~~ ~~cayado~~. ¿Estás
~~mal~~?

J. Pablo *Acercaándose con dolido. Tenova . . . Vuelue Calisto*
con refrescos, en gran bondaja,

19a Teresa ¿Te habrías apretado mucho *la cotilla?* ~~alguno~~

hauva No, no. *Reduciéndose.* No es nada. Mi
voluntad podrá mas que esta legion de
diablillos que han hecho su ruido en mis
entrañas. *Debe agua de limon.*

19. Guillen Desde el otro pabellon *Enre aqui, Calisto.*

Poron Calisto a' la derecha. Debe vino a' Guillen
y luego ofrece una copa a' la Shongreca por cui-
ma del muro verde.

hauva Pues si, no hay es el mundo criatura mas
digna de lástima.

J. Pablo Permitted a' los que nada son ante vos
que conviertan esa lástima en admiracion.

hauva Admiracion ¿de que? *Primera.*

J. Pablo De un conjunto de nobleza, de dilauna y
espiritual donaire que mas encanta, cuanto
mas se mira.

hauva *Riendo.* ¿Embustero! Si no mereciera la
pasion por escandalizar en mis estados, la
merecerias por porante, adulator. *Opimiéndose*

el costado izquierdo; ¿Ves, ves? Por hacerme reír, ya me
ha dado el dolor. ¡Ule...

D^{na} Teresa Acudiendo solícita; ¿Dónde?

Isaura Aquí... en el corazon; ^{Muy puñadita...} ¡Horrible ~~favorecida!~~ Fo-
do favorecida...

J. Pablo ¡Yo señora!

Isaura Si; porque con tus tonterías me has hecho reír
llevarse la mano a los ojos como sintiendo desvaneci-
miento; se tambalea. J. Pablo la sostiene asiendo la
por la punta de los dedos.

J. Pablo Permitidme que os sostenga...

Isaura Si; no me dejes caer. Ya vá pasando.

D^{na} Teresa No es nada. Ya pasó. ¡La uera!

Isaura Ya estoy bien... Ahora, el surubero...

D^{na} Teresa Vamos allá. Se lo pone con toda solemnidad

Isaura Así... muy bien. Dame el espejo. A J. Pablo
¿Que tal?

J. Pablo Con sincero entusiasmo. Si preguntais al espejo,
dejad que calle mi admiracion.

Isaura Recharando el espejo. No le necesito. Guorra.
Ahora, señor conceptista, tened la dignacion
de adornar mi cayado. Se lo dá.

21 J. Pablo *Tomando el libro que le da D^a Fereca. El libro*
ahí...; Cuantas rosas le pongo? Mas 84
Laur Tu sabrás... Si eres lego en adornos ¿pa-
ra que te encargas...?

D^a Fereca *Puede dos... ó tres si es tu gusto.*

J. Pablo *Cogiendo las rosas. Veámos. Sale de su pabellon*
la Marquesa elegantemente vestida. En la mano
las alas. En el tocado adorno de plumas. El cayado
termina tambien en plumas muy sutiles.

la Marq. *Pasa á la ninfa Liviope, hija de Júpiter*
Laur *A J. Pablo. Ahí tienes la verdadera hermosura.*

J. Pablo *Sin atender mas que al adorno del cayado que*
pone en manos de Laur. Formad nuestro
cayado, veina incomparable de la fiesta.

la Marq. *¿Y quien me pone á mi estas alas?*

D^a Fereca *Yo... Ayúdeme ^{el buen} Sileno. Colocan las alas á la*
ninfa asegurándolas con alfileres. Sale Grene ves-
tida con traje semejante al de Laur, pero menos
lujoso.

D. Guillen *Marcos á la obra.*

Laur *Bien. Grene; ¡Ay! si te viera el jorobadito*
de Valtierra!

H. Gullen *A la Marquesa, aseguradas las alas. Ex. ya
podeis volar.*

D^{na} Teresa *Están todos? A empreñar.*

Laura *A la Marquesa Vaya, que no estamos mal.*

La Mary *Con admiracion sincera. Fu como ninguna.
No cabe mayor elegancia, ni gusto mas
exquisito.*

~~Laura~~ *Muy satisfecha, dirigese a los cuadros que se agolpan
inundados de admiracion en las puertas y ventanas
bajas del palacio. Ahora vosotros, mirando
en cada escena el cuadro que estas seis figu-
ras formamos, observad si concuerdan bien
unas formas con otras, y si entonan los di-
versos matices y colores que presentamos.
Fijaos en todo detalle que pueda resultar
vidioso, y decidnoslo para que podamos
emendarlo en el ensayo siguiente.*

D^{na} Teresa *Cada cual a su sitio. A la Marquesa. Vos
no salis de la gruta. Se supone que ^{vos} apa-
receis volando.*

La Mary *Ya estoy en ello, ya.*

D^{na} Teresa *A Laura. Fu sales de la caverna con tu*

ganado. . . .

Laura Quitando el balido de las ovejas. ¡ Me . . . ! me . . . !

Doña Teresa A Grete y Calisto. Vosotros entráis en escena por un bosquecillo . . . por allí. Les indica el segundo término derecha.

J. Pablo. ¿ Yo por donde aparezco ?

Laura Fu, que también aquí eres un poco salvaje, aunque no caballero, bajas de un monte en el cual has dejado tus ovejas.

Ortallen. Llevandote consigo. Yo le indicaré . . . Hivame ya prevenido de copa y cirfona. Le muestra
(43) — tra estos objetos. *Acto 4º*

Doña Teresa A Laura. ¿ Te sientes bien ahora ?

Laura Tan bien, que por milagro de Dios, han desaparecido todos mis males . . . Cuidate de apartar a Fermando.

Doña Teresa Resucida . . . Vamos: Laura y Clarita, prevenidas . . . A las tres palmadas. *Dandolas.*
Una, dos, tres.

Laura Se adelanta desde su cabina, y declara con sentida enternación. ¿ Habrá ser mas desgraciado — que esta mujer sin ventura ? — ¿ Quien

ha sentido tortura - mayor en su enano-
rado - coraron que el espartoso - padecer
de aqueste nio - hoy de lágrimas un
rio - turbulento, caudaloso? - Corred,
perlas ~~de~~ de mis ojos - corred á curtar
mis penas - á los tigres y á las hienas
- del monte entre los abrojos. - Arvas,
rios, aves, flores - que mi dolor curtem-
plais - ¡ como ingratos no llorais -
de mi suerte los rigores? - Con voces
murmullos graves - ó con cantos de ten-
tura - lamentad mi desventura - rios
arvas, ~~arvas~~, flores - aves. -

la Mary *Exclamando.* ¡ Por que afán, ó descorne-
lo - de amor se entristece y llora - la mas
gallarda pastora - que vió la Arvedia
en su suelo?

la Mary, Oh, prodigio, oh, vision pura! - Cransais
el cielo anheloso - volando...

la Mary. Y aqui me paso.

la Mary. Sois...

D^a Teresa *Interrumpiendo para corregirla* Mas viva

Ayala

expresión de asombro al ver que ha ve-
nido por los aires. (44)

Laura *Repetiendo con énfasis* Cruzais el cielo an-
churoso - volando...

La Mary *Con gracioso ademán imitando a un ave que
se posa. Y aquí me pongo. D^a Teresa apenue-
ta con un gesto*

Laura Soy celestial criatura - nacida en la ci-
ma eterea - del Olimpo, en claro día.

La Mary Soy Liviope...

Laura Oh, Diva mía!

La Mary Rifa terrenal y aerea.

D^a Teresa *Hogando el tonillo y gesto de la dama* Muy
bien.

La Mary Hoy en mi gruta. apacible - luego en
los aires, oi - tus quejas. Avisa senti-
de consolarte...

Laura *Imposible - Sabed que mi pecho irradia
- fuego de potente amor - por... Se tumba, se
corta: no sabe seguir.*

D^a Teresa Sigue... Que te pasara?... Heaba el verso.

Laura *Con infantil temor, bajando los ojos* Me da ver-

güena.

10^a Teresa ¡Ay, que mimo! Sigue. *Manténdole "Por Fe
simandro*

hanna *Rebolándose. Mira Teresita: esta cuarteta es
muy descavada. Además, no me gusta, ya te
lo dije, eso de mi pecho irradiá*

ha Mary *Furtuella, es la rima Di otra vez el verso.*

10^a Teresa *Sustituyendo a hanna que emudece. "Sabed que
mi pecho irradiá - fuego de potente amor -
por Feimandro*

ha Mary *El pastor - mas discreto de la Arcadia. "¿Ves
que bonito? irradiá y Arcadia.*

10^a Teresa ¡Linda y sonora música! Adelante.

~~hanna~~ *Nuestra unión celebrar quisiera - el mismo
día dichoso - en que Clori y Removoso - se
unieron. Mas de improviso - su amor me
niega, y huyendo - hores y fiero de mi lado...
Quedarse paralizada y muda. Acuden a ella 10^a
Teresa, ha Margueta é Irene.*

10^a Teresa ¿No aigues?

ha Mary *Alarmada: ¿Que es eso?*

Irene *Señora*

her. Mary. ¿Se sientes mal?

hanna *Con estupefacción* Se me ha olvidado el papel.

Doña Teresa *Apuntando* "Corre del otro al parado - como un loco."

hanna Mi memoria está vacía, muerta. -- Se me ha olvidado todo: la palabra, el argumento.

Doña Teresa. Hija mía: Livio te revela la causa del engaño de sanjurjo de Perimandro

her. Mary. Ha sabido aquel honesto joven, oyendo charlar a las divas, que en ti, bajo las tramas de una pobre pastoreta, se oculta una hija de Júpiter y de la ninfa Eco.

Doña Teresa Eco, para precaverse contra los rigores de la celosa Juno, encomendó tu crianza a unos pobres pastores, a quienes por padres envocaste.

hanna *Recordando vagamente.* Ya... ya me acuerdo...

Doña Teresa Al saber el regalón la altera de tu origen, no quiere amores contigo, temiendo que le desprecies mañana...

her. Mary. Es natural... Pero yo vengo ahora de

parte de mi papá con encargo de revelar
el secreto y de conducirte al Olimpo...

D^a Teresa De donde saldrás para casarte con el
Rey Sele...

la Mary Sele, que es lo mismo.

Laura Ya, ya recubro la memoria...

la Mary ^{tu, naturalmente} Al saber que eres hija de un Dios y que
te casarás con un Rey, tu te asustas... parece
que te va a dar un desmayo... y di-
ces: "Para mi desdicha - disponiendo así
los hados." Yo contesto: "¿Y que fin más
venturoso...?"


Trene En esto oye la señora ruido de voces alegres
y entramos Calisto y yo con el señor don Gui-
llén.

Laura Con alegría, recordando. "¡Ay! don Clori y
Peruvoro - que de flores coronados..." *pausa*

D^a Teresa *apuntando*. "Celebran sus bodas hoy..."

Laura Otra vez desmemoriada. Pome acuerdo...

J. Pablo *aparte a D. Guillén*. Infeliz, no puede...

D. Guillén Que descanse un poquito. 

Laura Si: ^{si} seguid la escena.

25 La Mary ^{de leche} ~~llevándola a la izquierda~~. Y nosotros nos
volvimos a tu sabana.

Laura ~~Recordando~~. Donde yo te convidé a cuajada
y requesón....

La Mary ~~Te~~ leche fresca. Se supone que ordenas
tus orejitas....

Don^{ya} Teresa ~~Dando la salida de los otros~~. Irene, Calisto...
Don Guillen

Irene ~~declamando~~ "Nuestra unión, oh Peruvos -
gentil los Divos bendigan.

Calisto Envidiamos los mortales - de tu amor la
inmensa dicha - oh, Olori!...

Don Guillen ~~llevando la copa~~. Al templo, al altar - Ca-
saca mas que de pisco - y de paso echa
un trago; - que en esta existencia insípida
- que nos dió mi padre Jove - no hay
mas que dos cosas dignas - de ser gozadas:
amor - y vino: y las mas huídas - plantas
de la creación - son la mujer y la uva. En
éxtasis. Brazos de mujer amante - pámpano
nos de vid fructífera: - en la radure, dadme
sombra - dulce embriaguez infinita. *Tebe*

Grece Mirando a la calama. Meimna . . .

Laura la cédula blanca. Dejádme . . .

Dhullen ¡ Ahn lloras - al regalou? ~~o~~

Grece Dulce amiga - ven a compartir mi gozo .

Laura *Displiente*. Dejádme os digo.

Dhullen ¡ Ah, que arisca - y que dengosa se ha vuelto
- la galana pastoreita! - Mis amores te
ofrecí - y menospreciaste esquivada. - del no-
ble y gentil Sileno - las regaladas caricias.

Laura Sigue, oh borracho, a los novios - y deja
a la triste Meimna - entregada a su dolor . . .

Dhullen ¡ Ah que remilgada niña! - Ahur . . . Mi-
ra: estos se casan - y tu, al fin, muerta de
envidia - vestirás de Juno y Palas - las
imágenes benditas.

Grece *Dejémola*.

Calisto Adios.

Dhullen Sigarros - oh, pajarita felicísima - al templo
de donna Venus - no sé si mi hermana o tía;
- que allí espera el sacerdote - con cuatro
Sacerdotisas - muy guapas, para excusos -
por la regla pontificia - de Jupiter . . .

26 Irene; Al casois! - temple

Calisto; Al amor!

Shullen *Belivante*.; Viva la vida!

Laura *Figurando* que ve aparecer a Livioppe en los aires
; Cielos!

Irene; Que vivo?

Calisto; Que es vivo? " ~~o~~

Laura *Imponiendo silencio*. Basta. Saltemos la
aparicion de Livioppe en los aires.

La Marg.; De modo que no aparecen?

D^{ca} Teresa *Antirariada*. Hija, es mucho saltar. ~~o~~

~~Laura Dejemos el relato que esta hace de haber
encontrado a Fermando llevando junto
al rio donde bebian sus ovejas.~~

D^{ca} Teresa Pero, viva, si es lo mas bonito....

Laura *Con febril impaciencia*. Ya sabemos que le
cunto a Fermando mi parentesco con el
señor de Júpiter. ~~o~~

La Marg *Comprendiendo*. Vamos, quiere llegar pronto
a la salida del Fermando.

D^{ca} Teresa Pero....

Laura Si, Teresita... Tengo vivisima curiosidad

por sírvle el parlamento de la declaracion.

D^{ca} Teresa ; Ay. Dios mio!...

J. Pablo ¿De modo que ya salgo? ... Apenas he leído mi papel...

Laura No importa. A ver, a ver. ~~A la Marquesa.~~

Me figuro que lo haría bastante mal.

Laura J. Pablo.

D^{ca} Teresa Cogiéndole por un brazo Llegas por allí muy respetuoso y te arrodillas...

J. Pablo Me arrodillo... Se arrodilla ante Laura.

D^{ca} Teresa le aparta. El repite muy torpemente.

Oyense las dos voces. Recibe Alcimura bella, el

homenaje - de un tierno ^{Sívado} coronar. ~~Chis chis~~
inquieta - Con equivo ^{insana} - tu trato recharé,
~~vejas - aparte de las tuyas con ultraje -~~
porque el secreto - como de tu estirpe soberana -
dando rostro a tus amargos quejas - si

equivoco recharé tu honesto trato - y en salvaje
arrebato - a los borques corrí como una fiera
- clamando al Cielo con pasión insana -

fué porque la verdad conocí entera - ¡oh. Al-
cimura! de tu estirpe soberana. - Mas saben

bien los hados que nos rigen - que yo te amé
sin conocer tu origen. - Yo vi, pastora, tu

mortal belleza... Vivamente mandando á
 Doña Teresa que no le aparte La, sé, ya sé:
 dejadme solo. "Mire señora la ideal belle-
 za. (46)

Doña Teresa Apartando "Tu mortal belleza"
 Laura Déjale.

J. Pablo Ante Laura, con inspirado y fogoso acento y fe-
 liz memoria "Mire señora, la ideal belleza -
 guiándome el amor por vigorosas - sen-
 das de miene Cielos. Laura le oye embobada
 e impone silencio á los que le interrumpen.
 Y aborto en su grandesa - las ejemplares
 formas de las cosas - bajé á mirar en los
 humanos velos. - Y en la vuestra sensible -
 contemplé la divina inteligible: - y viendo
 que conforma - tanto el retrato á su divina
 forma - amé vuestra hermosura - imagen
 de la luz divina y pura - haciendo cuando
 os veo - que pueda la razón más que el
 deseo: - Laura acentua con expresión de gozo ca-
 da vez. que si por ella sola me gobiernas
 - amor, que todo es alma, será eterno.

doña Ana grande admiración; ¡Oh, que hermosura!

¿Son tuyos esos versos?

¡Pablo demasiado bellos para ser míos.

doña Ana la admiración de la ideal belleza; ¿Que dices, ~~Feresita~~ ^{Feresita}? *Repetiendo.* "Amor que todo es amor, será eterno"

¡Pablo Son versos de Lope. Oyese rumor lejano de voces

D^a Feresita De Lope son los versos; pero la idea es del Divino Platon.

doña Ana "Contemplé la divina inteligible ----

¡Pablo "En la nuestra sensible" -- en nuestra humana forma.

doña Ana Sído que se agreguen a la obra estos versos.

doña Ana Se agregarían -- ya están agregados.

D^a Ana Nuestra discreta poetisa no repugnaría tener por colaboradores a Lope y a Platon

D^a Feresita *Protestando*; Pero si no hay ninguna *con-*
dicción ----!

Hay más de lo que tu eres, Feresita

Oyese rumor lejano de voces.
may. proximo

doña Ana Sigamos nuestro ensayo. *Disponerme a seguir*